

"Socialistas" de Torres en negocios capitalistas

Ni la más próspera y activa empresa financiera puede tener las cuentas corrientes y el movimiento bancario que imprimía a sus intereses y a sus traslados de fondos el ex-ministro del Interior, Jorge Gallardo Lozada, a juzgar por los documentos contables que fueron encontrados en una enorme y abultada maleta que ya no pudo llevar consigo al exilio porque seguramente tenía bienes más valiosos que trasladar.

CHEQUERAS POR DECENAS

Las autoridades del Ministerio del Interior que abrieron la maleta en cuestión, repleta de documentos de orden comercial y monetario exclusivamente, quedaron azoradas al comprobar que ocupaban un buen espacio un enorme número de chequeras, de

bancos establecidos en el país y también extranjeros, con abultadas cuentas en el haber.

Hay chequeras del Bank Of America, Nos. 30801 al 30850; del First National City Bank, Nueva York, serie 1049656, cuenta particular del afortunado ex-ministro; pero no es una sola, sino tres. Una en uso y dos para un futuro muy próximo seguramente.

Otra del First National City Bank en Cochabamba, Nos. 117931 al 117950; también existe una del Banco Popular del Perú, La Paz, Nos. 476802 al 476850; dos del Banco de Brasil, La Paz, Nos. 769750 al 769773; la otra, sin uso todavía es Nos. 461476 al 461500.

Otra chequera del Banco Popular del Perú, Nos. 186476 al 1864500; dos del Banco Central de Bolivia (clave 316187) Nos. 96151 al 96200 y Nos. 96101 al 96150.

Una otra chequera a nombre de J. Guzmán C. Nos. 129251 al 129300. Otra del Bank of América de La Paz, Nos. 025826 al 025850 otra más del Banco de Brasil del 643201 al 643225.

Sus cuentas en el exterior son verdaderamente jugosas según un Estado del National Bank of North America, donde se pueden comprobar depósitos que no bajan de \$us. 9.385.13, 10.565.9485.-

Pero, el movimiento de dineros no es exclusivamente personal. Tenía en su poder, por ejemplo, una chequera "libro", con hojas de 3 cheques cada una y el total de 300 cheques para la cuenta de CIMER S.A., que es una "Corporación Industrial y Mercantil". Los cheques son del International Banking Office, Bank of America, San Francisco, California, Nos. del 101 al 400, donde se

pueden comprobar pagos de sumas considerables por negocios de 300 toneladas de harina de trigo, 1,500 latas de aceite y otros.

Tiene también una chequera del Trade Bank and Trust Company, de Nueva York, serie - 77191692.

Pero, no era solamente "CIMER S.A." la firma comercial con la que operaba el opulento político. En el Banco Boliviano Americano abrió una cuenta a nombre de la "Sociedad Internacional de Comercio Limitada", con un depósito inicial de \$b. 120.000.-

MOVIMIENTO INTENSO

A juzgar por los tallonarios con uso, el movimiento que Gallardo Lozada imprimía a sus numerosas y abultadas cuentas era realmente intenso.

Basta leer una carta -su copia mejor dicho- que Gallardo dirige a uno de sus bancos en Estados Unidos, pidiendo una chequera más y anunciando un depósito que hace en papel blanco porque le AGOTARON LAS PAPELETAS DE DEPÓSITO que el reclama con carácter de urgencia.

Bastará lo dicho para que la opinión pública se forme una idea de la forma en que los ministros del régimen "socialista" se enriquecían y enviaban sus dineros al exterior. Una verdadera fiebre de oro que tuvo su último golpe en el atracó consumado al Tesoro Nacional cuando se extrajo más de un millón de pesos mediante decreto y se procedió a una alegre repartija en la que correspondieron 300.000 pesos a J.J. Torres y 300.000 pesos a J. Gallardo.

NEGOCIOS POR 180.000 DOLARES Y MAS

Sus alardes "socialistas" no impidían a Ga-

llardo dedicarse a actividades de alta especulación capitalista. Su principal negocio, en efecto, lo realizó a través de inversiones en "Investors Overseas Services" (IOS) con domicilio en Rue de Lausanne, Ginebra, Suiza, por un monto de cien mil dólares. Una carta de esta organización, respondiendo a requerimientos impacientes de Gallardo, le informa lo siguiente: "A la fecha, su programa cuenta con 134 acciones, cada una al precio de \$us. 18.71".

Otra de sus inversiones notas es la anteriormente mencionada "Cimer" (Corporación Industrial y Mercantil), con capital de 50.000 dólares americanos, sociedad constituida con Miguel de Alonso y Mirinda Lily Rosquellas, mediante escritura pública No. 203 celebrada por ante el Notario Walter Calderón Durán.

En la Compañía Peruana de Turismo, Gallardo tenía igualmente inversión de 30.000 dólares. En la correspondencia dirigida al Gerente de esa organización, en Lima, señor Julio César Villegas, el ex-Ministro de Gobierno exige con vehemencia un dividendo devengado de 3.000 dólares americanos.

Socinco es otro negocio del múltiple comerciante socialista Gallardo. Con su hermano Samuel, impenitente aspirante a la Presidencia de la República, y los señores Leoncio Robles, Benita de Silvera y Renato Bontempo de Engels conforman esa sociedad mediante escritura 215 por ante el Notario Miguel Zumarán y con capital aparente de 120.000 pesos.

En Cochabamba, Gallardo entra en sociedad con Florencia D'Avia de Ovando, Nora de Ovando, Jaime Ovando, Mario Ovando, Carlos F. Vargas, en la constitución

de la firma importadora de vehículos y repuestos "Ovando Sociedad Limitada".

PROPIEDADES

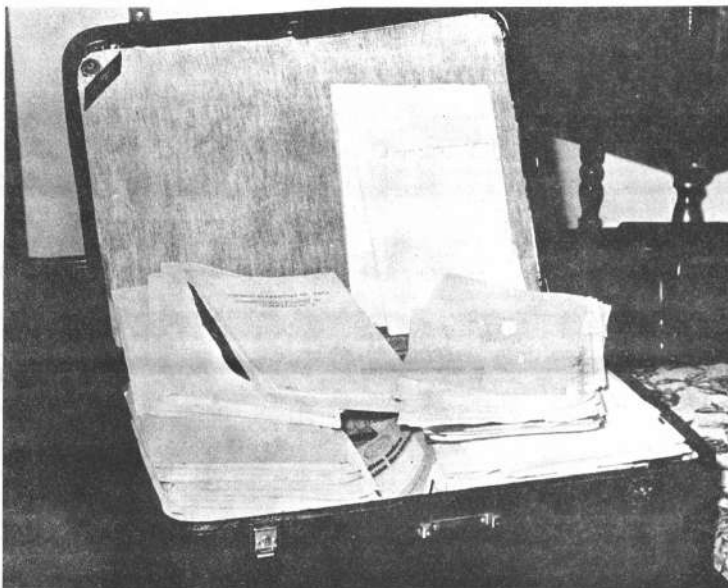
Las principales propiedades del ex-Ministro de Gobierno eran estas: una casa que adquirió el 4 de junio de 1971 (a los 7 meses de las "jornadas" del 10 de octubre) del señor Juan Orlandini y a nombre de María E. de Gallardo. El inmueble está situado en Rosendo Gutiérrez No. 713. La escritura se otorga por ante el Notario Jaime Vilela S. Bajo el número 238, y se registra en Derechos Reales en la Partida No. 784 de folios 785, Libro 10. B.

En realidad esta compra fue uno de los motivos del más grande escándalo dentro del gobierno de Torres. En el tema del batiburrillo en calles, plazas y salones del país, pues se sabía que en realidad el inmueble costaba 80.000 dólares americanos, de los cuales Gallardo pagó sólo algo más de la mitad, pues se ingenió para atemorizar al propietario vendedor diciéndole que estaba señalado por los guerrilleros para un secuestro y que no se responsabilizaba de lo que le sucediera. Según se sabe, el señor Orlandini abandonó el país esos días.

Un señor Héctor Peredo era "palo blanco" de Gallardo en la compra de la minifinca "Ivon" situada entre Arque y Colcha, Cochabamba, rica en hierro y manganeso. El título ejecutorial de esta concesión lleva el No. 30 y está otorgando ante el Notario de Minas, Jaime Subieta Clavijo.

Gallardo poseía otra casa en la avenida Busch de esta Ciudad, siempre a nombre de su esposa, propiedad que adquirió por el precio aparente de 170.000 pesos. La escritura es la No. 285.

La Paz, 27 septiembre 1971.



Esta es la maleta que Gallardo no llegó a introducir en el exilio. Contiene la documentación de buena parte de sus negocios. En su interior se halló el número de chequeras y folders con títulos como "negocios", "propiedades", "cuentas corrientes", "inversiones", "contradocumentos", etc.

Catorce chequeras habitan de la pluralidad de cuentas bancarias del Ministro de Gobierno del régimen "socialista" de Torres. Aquí puede observarse, intercaladas, varias chequeras en puros dólares y a nombre personalísimo de Jorge Gallardo.

Esta anotación de Gallardo es digna pieza de sicología. "He de abofetear este mundo que me abofetea" dice en una garrulada cuanto peligrosa premonición de lo que haría luego como gobernante. Así se explican sus actitudes paranoicas y ambivalentes como ministro: su simpatía con la guerrilla, los secuestros (hasta el número de diez y que pensaron acullos) que fomentó e incluso dirigió desde su despacho.

He de abofetear a este mundo que me abofetea, intentando una obra de inútil Selloza para resquebrajar la fialdad de esta vida sombría



La ciudad de Cochabamba enfrenta escasez de agua

Horas de servicio público entregó Comuna de Oruro

COCHABAMBA, 27 (ANF). La escasez de agua que enfrenta la ciudad será conjurada por la perforación de pozos de agua, dentro del programa B del proyecto de ampliación de ese servicio preparado por la empresa Boyle Engineering y aprobada por la Alcaldía Municipal.

La perforación de pozos será realizada dentro de un plazo de 120 días, al cabo de los cuales se procederá a la interconexión con la caja de agua potable de la zona de San Pedro para su distribución en la ciudad.

El Servicio municipal de aguas potables, alcantarillado y desagües SEMAPA, entregó a la empresa Boyle Engineering el correspondiente material importado, consistente en tubería y filtros. El problema de la escasez de agua afecta en mayor grado a la zona este de la ciudad, y también a la sud, obligando a la comuna cochabambina a utilizar carros aguateros para cubrir los requerimientos de la población, a parte del servicio particular. Los carros aguateros venden el líquido elemento a 2.5 pesos el tarrito.

con la perforación de pozos de agua, dentro del programa B del proyecto de ampliación de ese servicio preparado por la empresa Boyle Engineering y aprobada por la Alcaldía Municipal.

La perforación de pozos será realizada dentro de un plazo de 120 días, al cabo de los cuales se procederá a la interconexión con la caja de agua potable de la zona de San Pedro para su distribución en la ciudad.

El Servicio municipal de aguas potables, alcantarillado y desagües SEMAPA, entregó a la empresa Boyle Engineering el correspondiente material importado, consistente en tubería y filtros. El problema de la escasez de agua afecta en mayor grado a la zona este de la ciudad, y también a la sud, obligando a la comuna cochabambina a utilizar carros aguateros para cubrir los requerimientos de la población, a parte del servicio particular. Los carros aguateros venden el líquido elemento a 2.5 pesos el tarrito.

Directorio del Centro Orureño

«El Centro de Acción Orureño en La Paz, ha procedido a la renovación de su directiva, correspondiente a la gestión 1971-1972, la misma que está constituida de la siguiente manera:

Presidente Lic. René Ruiz González; Vicepresidente: Dr. Rodolfo Villalba; Segundo Vicepresidente, Ing. Armando Rodríguez; Secretario General, Dr. Félix Var-



Precintaron Universidad de Cochabamba

COCHABAMBA, 27 (PRESENCIA). Fueron selladas las puertas de la Universidad Mayor de San Simón, con precintos a las diferentes dependencias por orden de las autoridades pertinentes.

El Contralor Departamental, coronel Natalio de la Zerva, el Fiscal del Distrito, doctor René Rojas Montalvo, integrantes de las Fuerzas Armadas de la Policía, pusieron en resguardo legal a la Universidad Mayor de San Simón, mientras llegue una comisión de la Paz y se proceda a la inventariación de los bienes y pertenencias de esa Superior Casa de Estudios.

La Universidad de San Simón, desde las acciones del 21 de agosto, quedó ocupada por efectivos de las Fuerzas Armadas, especialmente por los del Centro de Instrucción de Tropas Especiales. Por orden de las autoridades del gobierno las viejas verjas de hierro así como los clásicos portones de San Simón fueron sellados.

El Contralor Departamental, coronel Natalio de la Zerva, dijo que viajó en La Paz para recibir instrucciones sobre el proble-

ma relativo al pago de los beneficios sociales tanto a los catedráticos, autoridades superiores y a los trabajadores de la Universidad de San Simón.

A nuestros avisadores

Nuestro Depto. de PUBLICIDAD atiende todos los domingos de horas 9.30 a 12.30 y de 18.00 a 20.00.

PRESENCIA

En Potosí los partidos MNR y FSB reorganizan sus cuadros políticos

POTOSÍ, 27 (PRESENCIA). Con la promesa de trabajar por separado, en la Villa Imperial, se posesionó en acto especial, el nuevo directorio distrital de Falange Socialista Boliviana.

En encargo de dar la posesión fue el jefe regional Dr. Walter Garrón Chalar, quien sostuvo que «FSB quiere dar ejemplo al país de trabajo y de patriotismo».

El directorio, en sus diferentes niveles, está conformado por: Jefe: Dr. Walter Garrón Chalar; Sub-jefe, Max Parfía, Ayudante Regional Nicanor Aramayo; Tribunal de Honor, Tomás Torres, Cristina de Sani, Patricia Wilch, Adalberto Nogués; Consejo Directivo: Eloy Careaga con los vocales Osvaldo Ramírez, Alberto Cabezas, Alberto Ruiz, Epifanio Ugarte, Alfredo Solís, Oscar Cosío, Estelita y de Arzadum y Jaime Herrera.

El frondoso directorio regional de FSB tiene también un Consejo Ejecutivo, presidido por Esteban Miranda y conformado en las diferentes secretarías por los siguientes personas: Justo Acuña, Enrique Dávila, Armando Chávez, José Moscoso, Hugo Vidal, Juan Villalobos, Fernando Andía Siles, Daniel Mendizábal Zúñiga, Zúñiga Cárdenas, Eliseo Medina, Raúl Jones y Juan Cabrera.

Por último el falangismo potosino, ha integrado su consejo ejecutivo con los dirigentes Hum-

berto Fuentes, Guido Elías, Carolina Russo, Irene de Delgadillo, Guillermina Miranda, Modesta de Kuhn, Eufemia Oros, Marcial Zarsuri, Alfredo Polanco, Tomás Alarcón, Ada Bolaños, Yolanda Penaranda, Jaime Negrón y Julián Miranda.

MNR

Por su parte, el MNR está igualmente trabajando en forma activa en su organización, especialmente en sus cuadros juveniles.

En la calle La Paz, en un lugar céntrico de la ciudad, la Juventud del MNR por intermedio de su célula «Viciosa» ha abierto una secretaría permanente en la que se realizan reuniones partidarias.

Estudiantes de 12 a 15 años (Plan de 3 Meses)

Inglés - Caligrafía - Dactilografía

Cursos Especiales para Juniors. BOLIVIAN INST. Bat. Colorados 36 final Prado, Dr. H. URQUIZO GUTIERREZ, Director T. 23525

Prefectura del Departamento

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

PAVIMENTACION

"AVENIDA ESPAÑA"

Se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras Especializadas de Primera, Segunda y Tercera categoría del país, para la ejecución de obras de Pavimentación de la Avenida "España" de la ciudad de Oruro, con losetas tipo Blocktrot.

Los planos, pliegos de condiciones generales, especificaciones técnicas, requisitos legales y demás datos, serán proporcionados en la Dirección de Servicios Técnicos de la Prefectura del Departamento de Oruro, previo depósito de \$b. 400,00 a partir del día Lunes 13 de Septiembre del año en curso.

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado, con todas las formalidades de ley, en la Notaría de Hacienda y Gobierno de la Prefectura de la ciudad de Oruro, plaza "10 de Febrero" hasta las 18.00 p.m. del día 10, de Octubre de 1971; con el siguiente rubro:

"PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DE ORURO PROPUESTA A LA CONVOCATORIA PARA LA PAVIMENTACION DE LA AVENIDA "ESPAÑA" CIUDAD DE ORURO"

Oruro, Septiembre de 1971

Cnl. DEM. Miguel Azurduty Estenssoro

Prefecto del Departamento

Expertos británicos en industria azucarera trabajan en Santa Cruz

Expertos británicos se encuentran en Santa Cruz realizando la primera etapa de investigación sobre el actual estado de la industria azucarera en el país.

Los expertos Dr. Bacs y Kerr, quienes viajaron a PRESENCIA, de acuerdo a los resultados de la etapa preliminar de reconocimiento integral de las diversas actividades de la industria azucarera, el gobierno británico enviará un equipo de expertos para prestar asesoramiento técnico y financiero a la industria del azúcar.

El Encargado de Negocios de la Embajada Sr. McLean, manifestó que el gobierno del Reino Unido, es prestar cooperación técnica como financiera en su tiempo.

Por su parte, los expertos, indicaron a PRESENCIA, traductor mediante, que las compañías a las que pertenecen: La Brokers y Tate and Lili Enterprises, tienen una experiencia de más de 200 años en este rubro.

Manifestaron que antes de emitir cualquier juicio sobre la industria azucarera de Bolivia, sobre todo los sistemas de plantación de la caña, riegos, costos, equipos, programación, etc. requieren hacer un estudio de la realidad.

Señalaron que la industria del azúcar en Bolivia tiene una inversión de aproximadamente 30 millones de dólares, que constituye una base económica muy sólida.

La Brokers y la Tate Lili Enterprises, apuntaron los expertos

son las compañías más grandes del mundo; tienen instaladas varias fábricas en África, Indonesia, Filipinas, Malasia, Estados Unidos, Canadá, México, Venezuela y otros países del mundo.

Más adelante, indicaron que sostuvieron una reunión conjunta con el Ministro de Industria, de Agricultura, representantes de la Corporación Boliviana de Fomento, CNECA e industriales azucareros, para explicar los alcances de la primera etapa de asesoramiento técnico.

El Encargado de Negocios Sr. McLean, manifestó por su parte, que dentro del plan de ayuda que el gobierno británico decidirá prestar a Bolivia, se contempla la llegada de una importante misión de expertos en la industria azucarera.

Aviso Permanente

al señor

JORGE SANCHEZ GUZMAN

Se le insinúa cancelar sus cuentas a esta Empresa

Gerencia de PRESENCIA

Remate de repuestos

Se remata Repuestos nuevos de "Chevrolet", "Mack", "International" y "Willys".

Los interesados podrán ver estos ítems a partir del día lunes 27, martes 28 y miércoles 29 de septiembre de 1971 en horas de oficina, en la calle Potosí esq. Ayacucho, primer piso, Oficinas de USAID/Bolivia.

Empresa Nacional de Ferrocarriles

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

ATENCION DE COCHES-COMEDORES EN EL SERVICIO DE TRENES

Se invita a todas las personas interesadas en la atención del servicio de Coches-Comedores en los trenes de pasajeros de la Empresa (Red Occidental), presentar sus ofertas de acuerdo al Pliego de Condiciones Generales, que se proporcionará a los interesados en las Oficinas de la Sección Adquisiciones, situadas en la calle Indaburu No. 1236, Casilla Correo No. 428, La Paz.

Las ofertas se recibirán en dichas oficinas hasta horas 12.- del día 9 de octubre del presente año.

La Paz, 24 de Septiembre de 1971.

GERENCIA DE OPERACIONES

IMPRESA EN VENTA

Plana Tipográfica automática tamaño tabloide, dos Heidelberg tamaño oficio nuevas, guillotina, tipografía nueva, etc.

Referencias: Calle - Santivañez 4391 - Casilla 1977 Teléfono 7291 - Cochabamba.

Aumenta sus defensas orgánicas!!

vimin inti

Cada sobre expone 1 g. de Vimin C.



EN LA HUELLA DE LA SEGURIDAD

BRIDGESTONE

BS

TOYOTA BOLIVIANA LTDA

AGENCIAS EN TODO EL PAIS

AVISO DE REMATE

Director Humberto Valdés Nave, Jefe Primero de Partido en la ciudad de la Capital etc.

MAGE SARKER: Al público en general que por proveído de fl. 19, se ha señalado el día 11 del próximo mes de octubre del año en curso, a horas 15 y 30, para el remate del remate en subasta pública del inmueble No 56 de la calle Rodríguez, subterráneo a esta ciudad, sobre la base de catastro catastral de \$b. 80.238.- CIENTO OCHENTA MIL CIENTOS TREINTA Y OCHO MIL NO.- PESOS BOLIVIANOS, de propiedad de Rafael Bustillos.

Por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por anterior lechazo Torres contra Bustillos y Julia Ortuño de Bustillos, sobre cobro de renta.

Los interesados en dicho remate podrán concurrir al día y hora señalados para tal efecto, a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia, previo empoe al 2º de Ley, en Secretaría.

La Paz, 25 de Septiembre de 1971

Dr. Sr. J. lo. de P. en Jo C.

Zela Zelaya Mendivil

Secretaria del Jurgado Iro, de Partido en Jo CIVIL.

AGENCIA ADUANERA NACIONAL

D. Guzmán Téllez Santa Cruz

Tiene el agrado de anunciar que atiende despachos vía Brasil y Argentina.

Importaciones - Exportaciones

Oficinas: Calle René Moreno No. 82

Teléfono 2-6904 - Casilla 1309.

Hemorroides?

Para alivio, reducción y curación utilice la fórmula científica de

SPERTI - Preparation H - Supositorios

SPERTI - Preparation H - Ungüento

venta en Farmacias unicamente

LLEGARON LAS PILAS FRESCAS

NATIONAL

Tropicalizadas - A prueba de derrames

Y... RECUERDE / QUE:

POR 5 BOLSITAS VACIAS DE CUALQUIER TAMAÑO DE PILAS NATIONAL

Un bonito LLAVERO

LAS MEJORES PILAS DEL MUNDO SON LAS PILAS NATIONAL

productos de primera calidad

VENTAS POR MAYOR

ALKE & Co. (BOLIVIA) S.A.

LA PAZ: Potosí 1378 TELÉFONO: 30864

COCHABAMBA: Coloma 3001 TELÉFONO: 3717

SANTA CRUZ: Buenos Aires 154 TELÉFONO: 36479

SABIA USTED QUE:

LA ENERGIA ELECTRICA QUE PRODUCE LA PILA SECA AL ENTRAR EN REACCION SUS ELEMENTOS. ORIGINAN UN GAS QUE AL CORROER EL ZING DEL ENVASE CAUSA DERRAMES; Y, QUE ESTE DERRAME SUMAMENTE ACTIVO DAÑA LOS ARTEFACTOS ELECTRICOS SIN IMPORTAR LA CALIDAD DE LOS MISMOS...?

POR ESO...

LA ASOCIACION DE INDUSTRIALES DE ARTEFACTOS ELECTRONICOS DEL JAPON; ASI COMO LA S.P. DE SUECIA. LA GOOD HOUSEKEEPING DE U.S.A., LA CEBEC DE BELGICA Y OTRAS INSTITUCIONES DE CONTROL DE CALIDAD ACONSEJAN USAR PILAS QUE SEAN 100% GARANTIZADAS CONTRA DERRAMES.

NO IMPORTA CUAN FINO SEA SU ARTEFACTO ELECTROICO; SI UD. USA PILAS QUE NO SEAN 100% GARANTIZADAS CONTRA DERRAMES, ESTE SEGURO QUE ESTOS DAÑARAN SUS ARTEFACTOS (RADIOS, GRABADORAS, FONOGRAFOS, JUGUETES, LINTERNAS, ETC. ETC.) OCASIONANDO PROTESTAS POR LA SUPUESTA MALA CALIDAD DE LOS PRODUCTOS ELECTRONICOS.

SEA PRUDENTE...! USE PILAS BLINDADAS 100% GARANTIZADAS CONTRA DERRAMES

ANALIZO MINISTRO RODRIGUEZ CON MIEMBROS DE JUNTA SUBREGIONAL

Un análisis y un balance de la política integracionista de América Latina realizaron ayer el Ministro de Planificación y Coordinación y los representantes ejecutivos de la Junta Subregional Andina, durante una reunión que se efectuó en el despacho del Ministro boliviano.

VENDRA AL PAIS GRUPO TECNICO DE INDONESIA

Una delegación de ingenieros indonesios llegará al país en los próximos días para visitar e investigar de los trabajos y operaciones mineras en diversas zonas del país.

Los técnicos, durante su permanencia en Bolivia, que se prolongará por una semana, proyectarán la fundición de Vinto y conocerán formas para instalar plantas de fundición de estaño con ayuda técnica.

Indonesia es el tercer país productor de estaño en el mundo.

Mineros chicos piden reembolso por las diferencias en el dólar

Los miembros de la Cámara Nacional Minera informaron que esa institución ha solicitado a las autoridades bancarias el reajuste de los precios de los minerales, en función de las modificaciones del tipo de cambio del dólar emergente de la situación de esa moneda. Los mineros chicos consideran que deben recibir el reembolso correspondiente, en vez de realizarlos los coludores.

Se tiene conocimiento además que las autoridades de fomento minero a través de su personal correspondiente y con la participación de los representantes de la minería chica, se ha dispuesto la revisión de los cuadros preparatorios en la Cámara Nacional de Minería, cotejándolos con los propios del Banco Minero, para determinar las diferencias anotadas entre ambas apreciaciones.

COLEGIO DE ECONOMISTAS REALIZA ELECCIONES ENTRE 2 CANDIDATURAS

Hoy, a partir de las 18 horas, en los salones del Círculo Peruano, se llevará a cabo las elecciones para elegir a los nuevos dirigentes del Colegio de Economistas de La Paz. Se informó que solamente los que tengan sus cuotas canceladas al día podrán emitir su voto. Los candidatos son: Lic. René Soto, actual Gerente del Banco Central de Bolivia; y la gorda que encabezaba el Lic. Oscar Arzabe Ariscuñaga.

LA ACLARACION
La Asociación Feminista de Economistas que dirige Martha Centellas y Juana Tapia A., ha enviado una aclaración, señalando que la postulación del Lic. Eduardo Nava Morales para integrar la fórmula del Lic. Arzabe, fue aceptada en una reunión sostenida con dirigentes de esta entidad femenina; la posterior negativa del Lic. Nava Morales puede estar motivada por razones de índole personal.



ALUMNAS DE "SANTA CECILIA" EN CHULUMANI. La composición fotográfica muestra varias escenas de la actuación que efectuaron las alumnas (inventivas) de la escuela "Santa Cecilia" a Chulumani, bajo el auspicio de Espirito. Las alumnas gozaron de dicha actuación sábado, domingo y lunes. Actuaron en el teatro y en la iglesia de la localidad (foto superior), participaron de un banquete en el hotel Hamburgo (foto inferior izquierda) después de haber sido recibidas por las autoridades y representantes del pueblo (foto inferior derecha) a su arribo a Chulumani, el sábado. Las alumnas retornaron a La Paz ayer, aproximadamente a las 16.30.

EN SANTA CRUZ

Se vende propiedad agrícola 300 Has., a 15 Kms. de la ciudad con alambrados, construcciones y servicio de agua. - Informes: En Santa Cruz: Calle Florida 216.

CURSOS DE DECORACION NAVIDEÑA

A cargo de la Arqta. Decoradora profesional DOLGA TAPIA con especialización en Zurich, dictará su nuevo curso a partir del 10. de Octubre. Calacoto: Los Sauces 202 Tel. 83487

ACABAMOS DE RECIBIR:

Arpillera de yute Pita de yute

HANSA LIMITADA
Mercado esquina Yanacocha

Ministro de Trabajo:

Nuevas reglas para contratos de trabajo en un plazo fijo

«El Ministro de Trabajo y Asuntos Sindicales, Dr. Ciro Humboldt Barrero, anunció ayer a la prensa la derogatoria de una Resolución Ministerial que trata de los contratos de trabajo por tiempo limitado, y consecuentemente, erradicar la desocupación.

Asimismo, anunció que en su reemplazo se dictará otra que canalizará favorablemente las posibilidades de trabajo en todos los sectores de la economía nacional.

En una reunión especial que se llevó a cabo en ese despacho ministerial, el Dr. Humboldt Barrero señaló que la adopción de tan importante medida coadyuvará a los programas de recuperación económica, emprendidos por el gobierno del Cid, Barrero, para erradicar la desocupación.

ANTECEDENTES
El Ministro Humboldt Barrero hizo una amplia exposición, en la que explicó que la disposición ministerial a derogarse frenaba todas las posibilidades de trabajo en el sector empresarial, debido a su baja rentabilidad económica, ofrecía a los sectores desocupados, en determinadas épocas del año.

De esta manera, dijo, se negó tanto a empleadores como a empleados toda posibilidad de dar o recibir trabajo, y consecuentemente se interrumpió el crecimiento económico.

Es imposible, continuó el Ministro Humboldt, hablar de desarrollo económico - social sino se superan ciertas disposiciones existentes en el contexto de la legislación laboral.

Por otra parte, señaló que la disposición a derogarse, fundamentalmente originaba restricciones y confusiones en el campo de su aplicación práctica entre los empresarios, como empleadores y los obreros, como asalariados.

MAS POSIBILIDADES DE TRABAJO
Con la nueva regulación ministerial en los contratos de trabajo, dijo el Ministro Humboldt, se irán incorporando los desocupados a la infraestructura productiva, lo que permitirá reactivar la economía en su conjunto, y principalmente erradicar la desocupación nacional.

Sólo así, añadió, se aumentará el ritmo de la expansión ocupacional que redundará en incrementos reales en la reactivación económica y financiera del país.

FAULTA DE RELACION ENTRE LA LEY Y LA REALIDAD
Al referirse sobre algunas disposiciones, que en lugar de favorecer a la clase trabajadora provocan malas interpretaciones, el Ministro Humboldt dijo "que no bastan las elucubraciones puramente ideológicas, como tampoco las frías cifras de los técnicos, sino que es preciso, una investigación encaminada a realizaciones concretas, capaces de generar la armonía socio económica en el ámbito de las relaciones obrero patronales".

Indicó que las deficiencias en la práctica de algunas disposiciones de la Ley y la realidad, se manifiestan en los centros mineros y beneficien tanto a los niños como a los ancianos.

se llevó a cabo en ese despacho ministerial, el Dr. Humboldt Barrero señaló que la adopción de tan importante medida coadyuvará a los programas de recuperación económica, emprendidos por el gobierno del Cid, Barrero, para erradicar la desocupación.

Asimismo, anunció que en su reemplazo se dictará otra que canalizará favorablemente las posibilidades de trabajo en todos los sectores de la economía nacional.

En una reunión especial que se llevó a cabo en ese despacho ministerial, el Dr. Humboldt Barrero señaló que la adopción de tan importante medida coadyuvará a los programas de recuperación económica, emprendidos por el gobierno del Cid, Barrero, para erradicar la desocupación.

De esta manera, dijo, se negó tanto a empleadores como a empleados toda posibilidad de dar o recibir trabajo, y consecuentemente se interrumpió el crecimiento económico.

Es imposible, continuó el Ministro Humboldt, hablar de desarrollo económico - social sino se superan ciertas disposiciones existentes en el contexto de la legislación laboral.

Por otra parte, señaló que la disposición a derogarse, fundamentalmente originaba restricciones y confusiones en el campo de su aplicación práctica entre los empresarios, como empleadores y los obreros, como asalariados.

MAS POSIBILIDADES DE TRABAJO
Con la nueva regulación ministerial en los contratos de trabajo, dijo el Ministro Humboldt, se irán incorporando los desocupados a la infraestructura productiva, lo que permitirá reactivar la economía en su conjunto, y principalmente erradicar la desocupación nacional.

Sólo así, añadió, se aumentará el ritmo de la expansión ocupacional que redundará en incrementos reales en la reactivación económica y financiera del país.

FAULTA DE RELACION ENTRE LA LEY Y LA REALIDAD
Al referirse sobre algunas disposiciones, que en lugar de favorecer a la clase trabajadora provocan malas interpretaciones, el Ministro Humboldt dijo "que no bastan las elucubraciones puramente ideológicas, como tampoco las frías cifras de los técnicos, sino que es preciso, una investigación encaminada a realizaciones concretas, capaces de generar la armonía socio económica en el ámbito de las relaciones obrero patronales".

Indicó que las deficiencias en la práctica de algunas disposiciones de la Ley y la realidad, se manifiestan en los centros mineros y beneficien tanto a los niños como a los ancianos.

nes laborales, sujetas a revisión, pueden atribuirse a las circunstancias nacionales, que dificultan la aplicación de la ley, y a la dualidad en los requerimientos, que agudizan el problema, restándole posibilidades de una solución mancomunada entre el sector público y privado.

Por otra parte, el Ministro Humboldt Barrero, manifestó la necesidad de retornar a la vigencia del Art. 12 de la Ley General del Trabajo.

Finalmente, dijo que en el actual proceso de reactivación de la economía surge la necesidad de estructurar nuevos enfoques prácticos, en base a la real situación boliviana.



TENDIDO DEL GASODUCTO. - Hasta el 15 de octubre próximo será reiniciado el tendido del gasoducto a Yaculba. La conclusión de esta obra, que generará para el país un ingreso anual de 15 millones de dólares durante 20 años, será posible mediante los créditos de los bancos Mundial e Interamericano de Desarrollo cuyos contratos fueron firmados en Washington la pasada semana. El Gerente General de Yacimientos, Ing. Rolando Prada, convocó ayer a una conferencia de prensa para explicar los alcances de esos créditos y el significado del gasoducto "E-8". Era necesario -añadió- que en el país existiera también estabilidad política y social capaz de garantizar las inversiones y de avalar nuestra solvencia ante los bancos". Prada dijo que el Embajador de la Argentina en Estados Unidos, Tomás Alba, firmó los documentos de crédito ratificando la garantía del vecino país para la concesión de los mismos.

Cooclen hoy reuniones con la misión de China

A las 17 horas de hoy se cumplirá la última de las reuniones de trabajo que a partir de ayer sostiene el Canciller Interino de la nación, Ambrosio García, con los miembros de la Misión Económica China. Luego de la misma, será suscrito un acta final, en algunos acuerdos sobre diferentes temas.

Los miembros de la misión, que encabeza el Ministro de Transportes y Comunicaciones de la República de China, Chi Cheng Chang, manifestaron su propósito de llevar a cabo un amplio programa de cooperación en Bolivia.

La Misión China y funcionarios de la Cancillería realizaron ayer dos reuniones de trabajo, en las que se hicieron conocer los requerimientos bolivianos en diferentes campos, como ser: economía, agricultura, comercio, turismo, comunicaciones y otros.

Con el Presidente
Los miembros de la misión, acompañados por el Embajador Pablo S.K. Tang, fueron recibidos ayer en audiencia por el Primer Mandatario, durante la conversación con el Cid. Hugo Banzer, se ratificó el propósito de impulsar una política de cooperación mutua.

Los visitantes entregaron dos propuestas, una para el Presidente y otra para la Primera Dama. A la conclusión de la entrevista, el señor Chi Cheng Chang, a tiempo de agradecer la audiencia concedida por el Primer Mandatario, manifestó a representantes de la Dirección de Informaciones: "El señor Presidente se ha identificado con el fin de la misión y nosotros, en el futuro, trabajaremos con todo el esfuerzo para impulsar la cooperación económica mutua entre Bolivia y China, contando para esto con el amplio apoyo del Excmo. Señor Presidente.

Dirigente bancario fue detenido, según denuncia CONSBRA

La situación de los presos políticos se mantuvo estacionaria ayer, aun cuando las autoridades, a raíz de un caso de los periodistas detenidos, prometieron acelerar al máximo las investigaciones que se realizan para establecer la situación final de ellos.

Entre tanto, se denunció la detención del Secretario Ejecutivo de la Confederación de Bancarios de Bolivia, Mario Paz Soldán. La Confederación Sindical de Trabajadores Bancarios y la Federación Bancaria de La Paz, en comunicado conjunto, han denunciado el mencionado apresamiento y anunciaron haber llevado también dicha denuncia a conocimiento del Ministerio de Trabajo y Asuntos Sindicales, debido al apresamiento de un alto dirigente sindical.

En el comunicado conjunto, ambas entidades sindicadas de los bancarios piden al gobierno la libertad de Mario Paz Soldán y garantías para los dirigentes.

Entre tanto, proseguían ayer las gestiones encaminadas a lograr la libertad de los periodistas detenidos desde hace aproximadamente una semana.

bold Barrero, manifestó la necesidad de retornar a la vigencia del Art. 12 de la Ley General del Trabajo.

Finalmente, dijo que en el actual proceso de reactivación de la economía surge la necesidad de estructurar nuevos enfoques prácticos, en base a la real situación boliviana.



TENDIDO DEL GASODUCTO. - Hasta el 15 de octubre próximo será reiniciado el tendido del gasoducto a Yaculba. La conclusión de esta obra, que generará para el país un ingreso anual de 15 millones de dólares durante 20 años, será posible mediante los créditos de los bancos Mundial e Interamericano de Desarrollo cuyos contratos fueron firmados en Washington la pasada semana. El Gerente General de Yacimientos, Ing. Rolando Prada, convocó ayer a una conferencia de prensa para explicar los alcances de esos créditos y el significado del gasoducto "E-8". Era necesario -añadió- que en el país existiera también estabilidad política y social capaz de garantizar las inversiones y de avalar nuestra solvencia ante los bancos". Prada dijo que el Embajador de la Argentina en Estados Unidos, Tomás Alba, firmó los documentos de crédito ratificando la garantía del vecino país para la concesión de los mismos.

Se inauguró reunión nacional sobre tributación municipal

Ayer, en ceremonia cumplida en el Salón de Espejos de la Municipalidad, el Alcalde Municipal, Gral. Arturo Uruquiza, de Potosí, inauguró las jornadas de estudio de los problemas de tributación municipal.

Con excepción de Tarija, Santa Cruz y Pando, todas las demás alcaldías departamentales están representadas en la Reunión Nacional de Alcaldes que estudian los problemas de tributación.

Después del acto de inauguración, se procedió a la designación de comisiones, las mismas que quedaron constituidas de la siguiente manera: Comisión de Estudio de Análisis de Tributación Municipal y Ordenanzas Tipo, integrada por Jorge Cano, de Sucre; Julio Pinto, de Oruro; Jorge Chumacero y Antonio Vargas, de Potosí; Jorge Terrazas y Meneses Rojas, por la Alcaldía de La Paz.

Comisión de Estudio Porcentual y Patentes, conformada por Carlos Arancibia de Sucre, Jaime Rubín de Celis, de Potosí; Víctor Jordán y Pedro Ayaviri de Oruro y por la Alcaldía de Beni, Eduardo Mercado.

La Comisión de Estudio de Subgerencias para el Fortalecimiento de la Economía Municipal, está integrada por Germán Gutiérrez, de Sucre; Arturo Uruquiza, de Potosí; Jorge Terrazas, de Oruro; Rubén Moreno y Eulalio Orozco, de La Paz.

No se aprobaron nuevas tarifas para los taxis

«La Dirección General de Tránsito, mediante un comunicado, ha desmentido una publicación aparecida ayer en un matutino, referente a las tarifas que deben cobrar los taxis. El indicado comunicado dice:

Con referencia a la publicación aparecida en el matutino El Diario en su edición de hoy lunes 27 de Septiembre bajo el epígrafe de "SERVICIO NACIONAL DE TRANSITO APROBO LAS TARIFAS PARA EL USO DE VEHICULOS", la Dirección General del Servicio Nacional de Tránsito, pone en conocimiento de la opinión pública: No haber aprobado, ni menos dado a publicidad ninguna tarifa para el servicio de Taxis.

Asimismo, aclara que la tarifa publicada adolece de una serie de fallas que van en perjuicio, tanto del público usuario como de los propios conductores de taxi.

Aumenta sus defensas orgánicas!!



Cada sobre contiene 1 g. de Vimin Inti.

NACIONAL

A la Dra. NANCY RODAS CESPEDES
Por haber salvado mi vida mediante tratamiento eficaz que me hizo. Declaro mi mayor gratitud y ruego a Dios la bendiga.
La Paz, 27 de Septiembre de 1971

Bernardino Quiroz
Benemérito de la Patria
C.I. N. 109471.

FAMILIA EXTRANJERA LIQUIDA

Lámparas de cristal, armario, cómoda, alfombra, juego de comedor, bolsas de dormir, etc.
Ref: Av. 6 de Agosto 2655 Dpto. 10, día: Martes de 15 a 18 hs.

Confederación campesina denuncia interferencias

Clemente Alarcón, Secretario Ejecutivo de la Confederación Campesina, denunció ayer en conferencia de prensa que grupos políticos tratan de descazar la Confederación Campesina.

Alarcón afirmó que el dirigente campesino Dionisio Osco está siendo utilizado por grupos políticos, tales como el MFC, PIRA y PIS.

Denunció que los mencionados grupos políticos lo presionaron para emitir un documento en contra de FSB y MNR.

Manifestó que ante la negativa de Alarcón, los seguidores de Dionisio Osco se van a movilizar a la fuerza.

Señaló que de no mediar la intervención de algunas comisiones que lo acompañaban, el atentado se habría consumado.

CONVOCAN A CONGRESO EXTRAORDINARIO
Por otra parte, Clemente Alarcón hizo conocer a la prensa la realización del 2do. Congreso Campesino Nacional en la localidad de Sacaca, provincia Alonzo de Ibañez del Departamento de Potosí.

El congreso campesino, dijo, se realizará a partir del 23 de diciembre de este año.

Finalmente, Alarcón, como máximo dirigente de los campesinos, reiteró "que el campesinado boliviano mantiene su independencia y está al margen de toda actividad política".



PROMOCION.- Los integrantes de la Promoción XII de la Escuela de Altos Estudios Militares fueron recibidos ayer en audiencia por el Presidente Hugo Banzer Suárez, ex-alumno de esa Escuela. La delegación estaba presidida por el Cid. Comandante de la Escuela, el jefe de Estudios, Cid. Rodolfo Ortiz Moscoso. En la ocasión, pronunciaron discursos el Gral. Guzmán, el Cid. Julio Pérez Chacón y el Dr. Juan Peñaranda Ipiña. El Presidente Banzer reveló los objetivos que persigue su gobierno y señaló la importancia que cumple la Escuela en el estudio, conocimiento y solución de los problemas que afectan al país, que son realizados con absoluta prescindencia política y solamente fijándose en los intereses de la Nación. En la fotografía, el Cid. Guzmán, expresa el saludo de la Promoción XII al Primer Mandatario de la Nación.

Confederación campesina denuncia interferencias

Clemente Alarcón, Secretario Ejecutivo de la Confederación Campesina, denunció ayer en conferencia de prensa que grupos políticos tratan de descazar la Confederación Campesina.

Alarcón afirmó que el dirigente campesino Dionisio Osco está siendo utilizado por grupos políticos, tales como el MFC, PIRA y PIS.

Denunció que los mencionados grupos políticos lo presionaron para emitir un documento en contra de FSB y MNR.

Manifestó que ante la negativa de Alarcón, los seguidores de Dionisio Osco se van a movilizar a la fuerza.

Señaló que de no mediar la intervención de algunas comisiones que lo acompañaban, el atentado se habría consumado.

CONVOCAN A CONGRESO EXTRAORDINARIO
Por otra parte, Clemente Alarcón hizo conocer a la prensa la realización del 2do. Congreso Campesino Nacional en la localidad de Sacaca, provincia Alonzo de Ibañez del Departamento de Potosí.

El congreso campesino, dijo, se realizará a partir del 23 de diciembre de este año.

Finalmente, Alarcón, como máximo dirigente de los campesinos, reiteró "que el campesinado boliviano mantiene su independencia y está al margen de toda actividad política".

SECRETARIAS BILINGÜES

(PLANES 2-4-6-9 NEQUER)
DACTILOGRAFIA Edición de otro TAQUIGRAFIA Super Green simplificada SHORTHAND Edición Diamante, Correspondencia, Ortografía y Prácticas de Oficina.
BOLIVIAN INSTITUTE, Batallón Colorados 36, casi lado Club Japonés Dr. H. UNZUETO GUTIERREZ, Director Tel. 239525.

Dirigente bancario fue detenido, según denuncia CONSBRA

La situación de los presos políticos se mantuvo estacionaria ayer, aun cuando las autoridades, a raíz de un caso de los periodistas detenidos, prometieron acelerar al máximo las investigaciones que se realizan para establecer la situación final de ellos.

Entre tanto, se denunció la detención del Secretario Ejecutivo de la Confederación de Bancarios de Bolivia, Mario Paz Soldán. La Confederación Sindical de Trabajadores Bancarios y la Federación Bancaria de La Paz, en comunicado conjunto, han denunciado el mencionado apresamiento y anunciaron haber llevado también dicha denuncia a conocimiento del Ministerio de Trabajo y Asuntos Sindicales, debido al apresamiento de un alto dirigente sindical.

En el comunicado conjunto, ambas entidades sindicadas de los bancarios piden al gobierno la libertad de Mario Paz Soldán y garantías para los dirigentes.

Entre tanto, proseguían ayer las gestiones encaminadas a lograr la libertad de los periodistas detenidos desde hace aproximadamente una semana.

SECRETARIAS BILINGÜES

(PLANES 2-4-6-9 NEQUER)
DACTILOGRAFIA Edición de otro TAQUIGRAFIA Super Green simplificada SHORTHAND Edición Diamante, Correspondencia, Ortografía y Prácticas de Oficina.
BOLIVIAN INSTITUTE, Batallón Colorados 36, casi lado Club Japonés Dr. H. UNZUETO GUTIERREZ, Director Tel. 239525.

VENDEDORES AS

Se precisan presentarse por la tarde.
Colón 448, Tel. 28925

Arte y Cultura

Conjunto alemán de cuerdas actuará en Teatro Municipal



Cuarteto de cuerdas "Melos", que el próximo jueves hará su presentación en el Teatro Municipal.

El cuarteto alemán de cuerdas "Melos" actuará el jueves a las 10 horas, en el Teatro Municipal de La Paz. La actuación del conjunto tiene el auspicio de la Subsecretaría de Cultura y el Instituto Cultural Boliviano Alemán (Goethe Institut).

El concierto del jueves desarrollará un programa

integrado por el Cuarteto de Cuerdas No. 16 en mi bemol mayor, KV 428, de Wolfgang Amadeus Mozart; Cuarteto de Cuerdas No. 3, de Bela Bartok; Cuarteto de Cuerdas en Sol Menor Op. 11, Claude Debussy; Forman el cuarteto "Melos"; Wilhelm Melcher (primer violín), Gerhard Voss

(segundo violín), Hermann Voss (viola) y Peter Buck (violoncello). "Melos" es un joven conjunto, fundado en 1956. Dio su primer concierto en 1966, en Alemania. Desde entonces ganó una carrera de prestigio, participando en festivales internacionales y ganando premios.

El cuarteto de cuerdas que visitará La Paz hasta ahora ha realizado giras artísticas por Estados Unidos, Canadá y América Latina. La venta de entradas para el concierto de cámara del jueves se realiza en la Secretaría del Instituto Cultural Boliviano Alemán.

Agenda Cultural

MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Muestra retrospectiva del pintor Arno Dávalos, contemporáneo de Cecilio Guzmán de Rojas y Arturo Borda.

GALERIA DE ARTE NAIRA.- Exposición conjunta de los pintores agrupados en el "Círculo 70": José Rovira, Julio César Téllez, Emilio Tórrez, Miguel Rovira, Ricardo Pérez Alcalá, Octavio Vargas, Julián La Torre, Froilán R. Argandoña, José Calla, Edoardo Aranda y Elicio Borda. Esta muestra será clausurada el jueves.

SALON MUNICIPAL.- Exposición de pinturas y relieves de Carlos A. Eyzaguirre O.

Corporación Minera de Bolivia

Convocatoria a Propuestas

Se convoca a propuestas para la adquisición de UNA CLINICA TOTALMENTE EQUIPADA con capacidad para 40/50 camas.

Las ofertas que deben presentarse en papel sellado, timbres de ley y en sobre cerrado y lacrado, se recibirán en el Departamento de Sanidad (3er. Piso del edificio de la Corporación Minera) hasta el 21 de octubre del año en curso a las 12 y serán abiertas en la Comisión de Adquisiciones (5o. Piso) en la misma fecha a las 15.

A partir de la fecha el Pliego de Especificaciones podrá retirarse del Departamento de Sanidad arriba mencionado.

GERENCIA DE RELACIONES INDUSTRIALES.

La Paz, Septiembre 24 de 1971

Departamento de Habitaciones

SE ALQUILA

Una habitación a persona sola, Colón 931. (25-29/18999)

ALQUILO

Departamento cuatro dormitorios, edificio Potot esquina Loaysa. Referencia: teléfono 53454. (27-4/18430)

DEPARTAMENTO

Amplio con 3 dormitorios y demás dependencias, teléfono en alquiler o contrato Miraflores Avenida Argentina 46, teléfono 27169. (27-1/18517)

ANTICRETILO

Sin intermediarios departamento de dos dormitorios, dependencias, mucho baño. Estado 18410

ALOJAMIENTO

Por sólo \$10.- habitaciones individuales a delegaciones, precios convencionales, Av. Arista 517, teléfono 23342, frente al Seminario La Paz. (24-10/18515)

ANTICRETILO

Una pieza, cocina y baño, Harrison 1904, Miraflores, tardes. (25-30/18597)

ANTICRETILO

Pequeño departamento, teléfono al 27460, 12 a 15 minutos. (26-28/18418)

EN TARIJA

Necesito departamento amueblado para alquiler. Ref. La Paz casilla 6036 teléfono 21929. (26-28/18414)

ALQUILO

Departamento amplio dos dormitorios, Burradé 1197, Miraflores (28-1/18437)

ANTICRETILOS 25.000

— 15.000 Pasos Kanqui, departamento de dos dormitorios, dependencias, Villa Fátima dos dormitorios, dependencias, Mercado 994, Of. 4. (28/18559)

SE ALQUILA

Pieza amueblada a caballero solo, teléfono 25325. (28-29/18443)

ALQUILO PIEZA

Amueblada, teléfono 55488. (28-29/18440)

Aumenta sus defensas orgánicas!!



Cada sobre contiene 1 g de Viminin C.

DEPARTAMENTO

Living, comedor, dormitorio y dependencias, ofrezco, contrato mixto o anticretico. Ref: Guerrilleros Lanza 979, teléfono 30133. (28-2/18557)

DOY DEPARTAMENTO

Pequeño en contrato mixto 10.000 y 500, teléfono 51263. (28-30/18444)

ALQUILO

Pequeño departamento, persona matrimonio solo, llamar teléfono 56259. (28-29/18449)

ANTICRETILO

Habitaciones, servicio, cerca, Cacha Páez, \$6.000.- Colón 463, interior (28/18562)

OBRAJES

Ofrezco temporalmente departamento a zona Calacala por otro en esta, preferentemente Sopochachi, Obraje, Ref. Pedro Kramer 954. (28-2/18424)

ALQUILO DEPARTAMENTO

Ofrezco lindo departamento, cerca colegio Alemán, buen ambiente, comedor, living, dos dormitorios, dependencias, (60.000 \$), datos teléfono 55503, manánes. (28-3/18570)

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Departamento 25.000.- Departamento Obrajes anticretico 18.000.- Departamento Plaza Alonso de Mendoza. (28-2/18437)

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Departamento, Estados Unidos, tres dormitorios, dependencias anticretico 40.000.- Departamento Obrajes, anticretico 25.000.

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Departamento, Boquerón, tres dormitorios dependencias, anticretico 40.000. Departamento Obrajes, anticretico 40.000.

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Dos habitaciones, Tejada Sortano, anticretico 10.000. Tres Villa Victoria. Toledo anticretico 16.000. Habitación, Chacaltaya anticretico 5.000.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Telf. 54862.- Departamento alquiler dos dormitorios dependencias. Departamento Sopochachi, cerca Plaza España, alquiler 800.-

CARVAJAL

Yanacocha 448. Casa calle Sa-jana, departamento nuevo por estrenar entrega vacía ocasional.

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Departamento, Poznański, cuatro dormitorios, garaje, anticretico 60.000.- Departamento, Manzanera, anticretico 30.000.- Departamento pequeño Vincenzi, anticretico 26.000.-

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Necesito departamento pequeño, anticretico, lugar céntrico, persona honorable.

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Dos habitaciones, Landstedt, anticretico 6.000. Dos habitaciones Villa Copacabana, anticretico 6.000.- Habitación Kennedy anticretico 5.000.

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Tienda, traslado habitación alquiler Blam-pu, lugar comercial.

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Tienda, Castro anticretico 12.000.- Tienda Buenos Aires, anticretico 30.000.- Otras tiendas distintas zonas.

CARVAJAL

Yanacocha 448 Telf. 54862.- Departamento, Buenos dos dormitorios dependencias, anticretico 40.000.- Departamento, Nicolás Acosta, anticretico 20.000.

ORGANIZACION KATHANTIKA

Ayacucho 230 Telf. 27340.- Alquiler un departamento - un dormitorio, living, comedor, cocina, baño, hall, teléfono, \$1.000, Sopochachi.

ORGANIZACION KATHANTIKA

Ayacucho 230 Telf. 27340.- Necesito en alquiler un departamento amueblado, tres dormitorios y dependencias \$180, Obrajes, San Jorge, Sopochachi, Miraflores.

ORGANIZACION KATHANTIKA

Ayacucho 230 Telf. 27340.- Necesito un departamento, 2 dormitorios, 2 dependencias, 500 alquiler, 6 anticretico 10.000 a 15.000.- Sopochachi 6 San Pedro.

ORGANIZACION KATHANTIKA

Ayacucho 230 Telf. 27340.- Necesito un departamento, 2 dormitorios, 2 dependencias, 500 alquiler, 6 anticretico 10.000 a 15.000.- Sopochachi 6 San Pedro.

ORGANIZACION KATHANTIKA

Ayacucho 230 Telf. 27340.- Necesito un departamento, 2 dormitorios, 2 dependencias, 500 alquiler, 6 anticretico 10.000 a 15.000.- Sopochachi 6 San Pedro.

ORGANIZACION KATHANTIKA

Ayacucho 230 Telf. 27340.- Necesito un departamento, 2 dormitorios, 2 dependencias, 500 alquiler, 6 anticretico 10.000 a 15.000.- Sopochachi 6 San Pedro.

ORGANIZACION KATHANTIKA

Ayacucho 230 Telf. 27340.- Necesito un departamento, 2 dormitorios, 2 dependencias, 500 alquiler, 6 anticretico 10.000 a 15.000.- Sopochachi 6 San Pedro.

ALQUILO

Piezas céntricas para depósitos y oficinas, Ref. teléfono 41964. (28-30/18563)

Casas

Miraflores, especial Colegio, o quinta, con 80 mil, entrega vacía, saldo facilidades, casilla 1138. (28-29/18555)

EN COCHABAMBA

Gran oportunidad vende, casa a estrenar con plaza de habitación, cuatro dormitorios, interesado hace oferta México 1744. (28-3/18552)

VENDO CASA

Tres plantas, Cacha Tejar, Tokio, Ingavi 746. (28-3/18442)

CARVAJAL

Yanacocha 448. Telf. 54862.- Casa junta anticretico, Guerrilleros Lanza entrega inmediata tres dormitorios living, comedor, super 50.000.-

CARVAJAL

Yanacocha 448. Telf. 54862.- Casas departamentos, habitaciones, tiendas, alquiler anticretico, no cobro comisión propietarios.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Vendo casas, Villa Fátima, 34.000 buen lugar.

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Casa junta, Villa Fátima dos dormitorios dependencias, anticretico 25.000. Casa junta, Jorge Saez, tres dormitorios, dependencias anticretico 50.000.

CARVAJAL

Yanacocha 448.- Telf. 54862.- Vendo casa calle México, departamento confortable, amplio hall, garaje, tienda, patio, teléfono, entrega vacía.

VENDE BONITA CASA DE CAMPO

Miraflores, cerca Obrajes dos dormitorios, y dependencias, \$1.300.- mensuales. Ref. Comercial "La Paz" Ed. Cine París. (28-30/18560)

VENDO CASA

Dos pisos, superficie 500 metros, sobre Avenida General Ballivián No. 777, altura Parque Cota Cota. (25-1/18388)

LINDA CASA

Todo confort Sopochachi, garaje, jardín, 245.000. Teléfono 22125

Cursos Económicos

VENTA

Casa 10 habitaciones, patio amplio asfaltado, San Pedro, teléfono 51347, Manánes de 9 a 12 p.m. (23-29/18199)

VENDO CASA

210 metros, 6 habitaciones tienda, dependencias, Villa Copacabana, \$5.500.000.- Ref. Bust 955 lado sur. (28-1/18435)

GRAN OPORTUNIDAD

Se vende casa por motivo de viaje, Saavedra 2250.- (28-2/18556)

Propiedades Terrenos

VENDO TERRENO Final Beni, zona Challapampa, Ref. Constituyente 113, teléfono 32573. (27-29/18284)

VENDO LOTE

600 metros en Cota Cota, Ref. teléfono 34925-26410. (27-6/18378)

VENDO

Zona Obraje frente Instituto Bacteriológico sobre 700 m2. Ref. Comercial "La Paz", Ed. Cine París. (28-30/18558)

Libros Revistas

EXAMENES TEST

Compara venta de libros

Bolsa

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Libro

Técnicos

PLUMERIA Instalaciones, reparaciones de artefactos sanitarios, trabajos a domicilio, teléfono 42895. (28-3/18446)

PLUMERIA Ofrezco sus servicios, teléfono 56572. (28-2/18573)

TÉCNICO ELECTRICISTA Reparar - refrigeradores, hornos, instalaciones, teléfono 23778. (28-2/18561)

Varios

MACHIMBRADOS Llegó Mara de primera \$1.255 más, pino de castilla \$1.240 más, por esta semana, Av. Buenos Aires - Agustinas. (28-29/18421)

MACHIMBRADOS Vendo, teléfono 20084. (28-30/18445)

DENTISTAS Vendo equipos dentales, Pedro Kramer 843. (28-4/18430)

HORNO ELECTRICO Se compra para hacer pizza, tamaño mediano, teléfono 28039. (28-2/18426)

TORTAS NOVIAS Artísticas, bocadillos, preparo, atiende matrimonio, Cuba 1186, teléfono 23216. (28-1/8432)

MERMELADAS Variedad libra \$3.350, teléfono 23216. (28-1/8432)

VENDO ADOBE Y piedra cortada, Cuba 1186 cerca Guatamala, Miraflores. (28-30/18431)

VENDO Por motivo de viaje alfonbras legítimas peras, calle Ricardo Mujía 992 esquina Jaim Freyre, manánes 9-12, tardes 6-8. (28-5/18448)

MACHIMBRADORA Vendo, teléfono 20084. (28-30/18445)

DENTISTAS Vendo equipos dentales, Pedro Kramer 843. (28-4/18430)

HORNO ELECTRICO Se compra para hacer pizza, tamaño mediano, teléfono 28039. (28-2/18426)

TORTAS NOVIAS Artísticas, bocadillos, preparo, atiende matrimonio, Cuba 1186, teléfono 23216. (28-1/8432)

MERMELADAS Variedad libra \$3.350, teléfono 23216. (28-1/8432)

VENDO ADOBE Y piedra cortada, Cuba 1186 cerca Guatamala, Miraflores. (28-30/18431)

VENDO Por motivo de viaje alfonbras legítimas peras, calle Ricardo Mujía 992 esquina Jaim Freyre, manánes 9-12, tardes 6-8. (28-5/18448)

MACHIMBRADORA Vendo, teléfono 20084. (28-30/18445)

DENTISTAS Vendo equipos dentales, Pedro Kramer 843. (28-4/18430)

HORNO ELECTRICO Se compra para hacer pizza, tamaño mediano, teléfono 28039. (28-2/18426)

TORTAS NOVIAS Artísticas, bocadillos, preparo, atiende matrimonio, Cuba 1186, teléfono 23216. (28-1/8432)

MERMELADAS Variedad libra \$3.350, teléfono 23216. (28-1/8432)

VENDO ADOBE Y piedra cortada, Cuba 1186 cerca Guatamala, Miraflores. (28-30/18431)

VENDO Por motivo de viaje alfonbras legítimas peras, calle Ricardo Mujía 992 esquina Jaim Freyre, manánes 9-12, tardes 6-8. (28-5/18448)

MACHIMBRADORA Vendo, teléfono 20084. (28-30/18445)

DENTISTAS Vendo equipos dentales, Pedro Kramer 843. (28-4/18430)

HORNO ELECTRICO Se compra para hacer pizza, tamaño mediano, teléfono 28039. (28-2/18426)

TORTAS NOVIAS Artísticas, bocadillos, preparo, atiende matrimonio, Cuba 1186, teléfono 23216. (28-1/8432)

MERMELADAS Variedad libra \$3.350, teléfono 23216. (28-1/8432)

VENDO ADOBE Y piedra cortada, Cuba 1186 cerca Guatamala, Miraflores. (28-30/18431)

VENDO Por motivo de viaje alfonbras legítimas peras, calle Ricardo Mujía 992 esquina Jaim Freyre, manánes 9-12, tardes 6-8. (28-5/18448)

MACHIMBRADORA Vendo, teléfono 20084. (28-30/18445)

DENTISTAS Vendo equipos dentales, Pedro Kramer 843. (28-4/18430)

HORNO ELECTRICO Se compra para hacer pizza, tamaño mediano, teléfono 28039. (28-2/18426)



La fusión de las empresas Philips Boliviana S.A. y Compañía de Productos Eléctricos "Copasa" fue anunciada por el Delegado, Sr. Antonio M. Guevara, en su residencia de personas importantes de la nueva sociedad "Industrias Bolivianas Philips S.A.", con sus señoras.

LA EMBAJADA DE BRASIL y el Comité de Damas Bolivianas, patrocinan un te rummy, pro heridos de agosto, el día de hoy martes 28 en la residencia de la Embajada.

La Paz, 28 de septiembre de 1971

PARTE MATRIMONIAL

Con carácter privado fue bendecido el enlace matrimonial de la Sra. Alicia Hauer Anaya con el Dr. Hugo Villegas Otero, el día sábado 25 del mes en curso.

ADELGACE

5 kilos en 10 días famoso método integral Canadiense, profesora recién llegada.
• Dieta balanceada
• Ejercicios modeladores
• Cómo mantenerse
• Del 4 al 14 de octubre

Local 6 de agosto, Tel. 83832

Colegio "Santa María Mazzarello"

Invita a los Srs. Padres de Familia de las alumnas, a una reunión extraordinaria que se llevará a cabo el día martes 28 a las 6,30 p.m. en el salón del Colegio.

Misas

La familia del que en vida fue
† Don EDUARDO LÓPEZ
Invita a la misa que recordando el primer año de su fallecimiento se celebrará el día miércoles 29 a las 12 en el Templo de los Padres Comelitas en Sopacachi.

Se ruega elevar una oración al Altísimo por el descanso eterno del alma del que en vida fue, ejemplar hijo, esposo y padre:

† Sr. WALTER RIEGER BURGOA

Agoda S. v. de Rieger, esposa: Ursula Rieger Suárez, hija: Invitan a la misa que recordando el primer año de su fallecimiento se celebrará el día miércoles 29 a las 10 de la mañana, en la Parroquia de San Juan de Dios, en Sopacachi. Su asistencia a este acto de piedad cristiana será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, septiembre de 1971.

La familia del que en vida fue ejemplar padre y digno esposo:

† Don FERNIN NUÑEZ ROSALES

(Q.D.D.G.)

Rosalba Aramayo viuda de Nuñez, esposa: Germán, Fernin, Rosalinda y Tatiana Nuñez, Aramayo, hijas y demás familia ruegan a sus parientes, amigos y demás personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando los 7 años de su ilustre fallecimiento se celebrará el día miércoles 29 del presente a las 10 de la mañana, en la Parroquia de San Juan de Dios, en Sopacachi. Su asistencia a este acto de piedad cristiana será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, septiembre de 1971.

AGRADECIMIENTO E INVITACION

La familia del que en vida fue:

† Sra. ADELA YANGUAS DE ASCARRUNZ

(Q.E.P.D.)

agradece a sus parientes, amigos, Asociación Lourdes y a todos las personas que hicieron llegar su condolencia, e invitan a la misa que recordando el primer año de su sensible fallecimiento, se celebrará el día miércoles 29 del presente a las 11 en el templo de San Juan de Dios. Su asistencia a este acto de piedad cristiana será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, septiembre de 1971

Se eleva una plegaria por el eterno descanso del que en vida fue ejemplar esposo y abnegado padre:

† Don ANTONIO ORTIZ

TRUJILLO

Benemérito de la Guerra del Chaco

(Q.E.P.D.)

Don Antonio G. v. de Ortiz esposa: Haydée G. de Palomares hija: Juana Palomares hija política: Hugo, Victoria, María Luz, José Luis, Franklin Carlos nietos: Isabel y Camela Ortiz hermanas: María y D. Maísa, Rafael Ramón, Meli, Carmela, Harold, Angélica y Tereza Ortiz, sobrinas, primas, hijas y demás familia invitan a sus amistades y amigos a la misa que recordando el primer año de su sensible fallecimiento, se celebrará el día miércoles 29 del presente a las 11 en el templo de San Juan de Dios. Su asistencia a este acto de piedad cristiana será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.

Comisión Interamericana de Mujeres cumplirá nuevo programa de trabajo

El Comité Boliviano de la "Comisión Interamericana de Mujeres", CIM aprobó el programa que realizará esta institución durante el periodo de Julio del presente año al 1.º de Julio de 1972. El calendario de trabajo de la "Comisión" fue aprobado en una reunión realizada el jueves de la semana pasada en el auditorio de Radio Méndez, la cual estuvo presidida por la Delegada Titular de Bolivia al CIM, señora Aida Aguirre de Méndez.

La CIM, organización femenina dependiente de la Organización de Estados Americanos ha conseguido, a través de su Presidenta, la doctora peruana Gabriela Aranibar Fernández Dávila, un importante incremento en su presupuesto con relación al de años anteriores. De esa manera, sus actividades en pro de la incorporación de la mujer americana a diversas actividades de responsabilidad social y pública, obtendrán un fuerte impulso.

Además del presupuesto que asigna la OEA a las actividades de la CIM, estas se ven reforzadas en cada uno de los países miembros de esta organización con el

respaldo de mujeres que se desempeñan en diferentes campos de actividad. Es a través de este esfuerzo colectivo uno al que desarrollan otras mujeres líderes en los diferentes países de América que la CIM coordina sus programas anuales.

En la reunión del Comité Boliviano de Cooperación se estudió con gran interés la posibilidad de que nuestro país sirviera de sede al Tercer Seminario de Integración Latinoamericana. Este evento contará con la participación de 30 becarias de diez países latinoamericanos, a las cuales la CIM pagará los gastos de viaje y víveres. Sin embargo, los gastos restantes deberán ser cubiertos por el gobierno del país sede.

Hasta el próximo 30 de Octubre los diferentes países interesados en servir como sede a este importante evento podrán comunicarse a la Presidenta del CIM. En ese sentido, el Comité Boliviano elevará una petición a las autoridades del Ministerio de Relaciones Exteriores a fin de poder ofrecer a nuestro país como sede para este curso.

so que se celebrará a partir del 30 de octubre en Bogotá, el cual promoverá un interesante debate y divulgación sobre los problemas de la integración latinoamericana.

Otros aspectos del programa que cumplirá la CIM durante los próximos meses son la realización del Séptimo Curso del Programa Interamericano de Adiestramiento para Mujeres Dirigentes que se celebrará en la República Dominicana y el Octavo Curso, que contará con la participación de tres becarias de nuestro país y para el cual aún no se han definido ni fecha ni sede, aunque es muy probable que tenga lugar en el Perú.

En el primer semestre de 1972 se efectuará en Colombia, el Tercer Seminario sobre Incorporación de la Mujer Campesina en el Desarrollo de su Comunidad, al cual asistirán tres becarias de cada uno de los países de la América del Sur.

Además de esos seminarios de carácter internacional, se tienen programados otros dos a nivel nacional. El primero es un Curso para Mujeres Dirigentes que tendrá lugar en diez países entre los cuales se cuenta el nuestro. Por otro lado se realizarán Seminarios Nacionales sobre Problemas de la Mujer Joven. En estos dos eventos la CIM prestará asistencia técnica y una pequeña colaboración de carácter económico, pero el principal esfuerzo estará a cargo de los Comités Nacionales de Cooperación de los países que decidan emprender estos interesantes encuentros sobre temas de tanto interés para la mujer latinoamericana de nuestros días.

EDICTO

El Dr. Ricardo Viscarra C.

Juzgado Noveno de Partido en lo Civil. A. 2 de junio de 1971. Vistos: la representación del Sr. Escribano de Diligencias del Juzgado y de la Policía Judicial notifico al demandado Amado Canelas Orellana, con el término del encargo de fs. 12 mediante edictos publicados en la prensa local de conformidad con el Art. 141 del Pdo. Civil. Firmado: Ricardo Viscarra C. Juez Noveno de Partido en lo Civil. Ante m. Isidoro Arismendi Paz. Secretario del Juzgado Noveno de Partido en lo Civil. Es librado en la ciudad de La Paz, a los veintidós días del mes de septiembre de mil novecientos setenta y uno años.

Juzgado Noveno de Partido en lo Civil. A. 2 de junio de 1971. Vistos: la representación del Sr. Escribano de Diligencias del Juzgado y de la Policía Judicial notifico al demandado Amado Canelas Orellana, con el término del encargo de fs. 12 mediante edictos publicados en la prensa local de conformidad con el Art. 141 del Pdo. Civil. Firmado: Ricardo Viscarra C. Juez Noveno de Partido en lo Civil. Ante m. Isidoro Arismendi Paz. Secretario del Juzgado Noveno de Partido en lo Civil. Es librado en la ciudad de La Paz, a los veintidós días del mes de septiembre de mil novecientos setenta y uno años.

P.O. del Sr. J. 90. de P. en lo C. Fdo. Isidoro Arismendi Paz Secretario del Juzgado 90. de Partido en lo Civil.

EDICTO

El Dr. Ricardo Viscarra C. Juez Noveno de Partido en lo Civil de la capital, etc.

HACE SABER: Por el presente edicto, cita, llama y emplaza a Amado Canelas para que por el medio de poderado asuma defensa dentro del juicio ejecutivo seguido por el Banco Minero de Bolivia contra Amado Canelas sobre cobro de pesos bolivianos y en el cual se ha dispuesto lo siguiente: MEMORIAL DE FOJAS DOCE.- Señor Juez Noveno de Partido en lo Civil. Notificación por edicto. Pedro Solís Malla por el Banco Minero de Bolivia en el juicio ejecutivo seguido contra Amado Canelas Orellana ante las consideraciones de su autoridad con el debido respeto digo: Condone la representación del señor Escribano de Diligencias y de la Policía Judicial, el demandado no puede ser habido para su notificación con los diez días del encargo a este efecto, solicito a su autoridad disponer su notificación mediante edicto de conformidad a lo previsto por el Art. 141 del Procedimiento Civil y sea con las formalidades legales. Justicia, etc.- La Paz, 28 de mayo de 1971. Firmado: Francisco Rodríguez S. Abogado.- Firmado: Pedro Solís Malla. AUTO QUE LE CORRESPONDE A LA VUELTA.- Sello del

PROGRAMA NACIONAL DE EMERGENCIA DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

Honorable Alcaldía Municipal

CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA OBRAS MUNICIPALES DE EMERGENCIA CON PRESUPUESTO EXTRAORDINARIO No. 57/71.

Por orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras inscritas en la Cámara Boliviana de la Construcción y el Consejo Nacional de Obras Públicas, para los trabajos de construcción del alcantarillado público pluvial y sanitario de:

No. de Orden	Proyecto	Ubicación
1	V. Gualberto Villarreal	Sector G.
2	V. Gualberto Villarreal	Barrio Minero
3	V. Gualberto Villarreal	Germán Jordán
6	Villa Copacabana	Sector G/
7	Vino Tinto	La Zarzuela
10	Tembladerani	Villa El Carmen

De acuerdo a plano y pliegos de especificaciones, que serán proporcionados por el Departamento de Alcantarillado de la H. Alcaldía Municipal de La Paz.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficialía Mayor de la H. Alcaldía, hasta el día viernes 1 de octubre a las 17.30 en sobres cerrados y lacrados independientemente para cada obra. Incluyendo los documentos y certificaciones respectivos, los precios unitarios y totales, adjuntando las Boletas de Garantía de \$b. 50.- más el 1 por mil del monto de la propuesta, timbres y demás formalidades de ley.

La Paz, 28 de septiembre de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS.

COMUNICACION DE LA SECRETARIA GENERAL DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA Y DEL MINISTERIO DE INFORMACIONES Y DEPORTES

En conocimiento de que personas inescrupulosas, a nombre de la Presidencia de la República, y portando en algunos casos documentos que llevan la firma falsificada del Excelentísimo señor Presidente, exigen al comercio y la industria contribuciones económicas, los Ministros Secretario General y de Informaciones y Deportes, advierten que en consecuencia con la línea de honestidad del Gobierno, se sancionará con la mayor severidad a estos malos elementos y publicará sus nombres, para cuyo objeto se solicita y exige a las personas e instituciones afectadas, formulen la respectiva denuncia ante la Secretaría General o la Casa Militar de la Presidencia de la República.

La Paz, 26 de septiembre de 1971

Fdo. Dr. Hugo Gonzales Rioja
Ministro de Información y Deportes

Fdo. Dr. Alfredo Arce
Ministro Secretario de la Presidencia de la República.

LIBROS PARA USTED

- Descubridores y Exploradores de Bolivia Frontaura
- Comunidades Indígenas en Bolivia Urquidí
- Pequeño Hermano Muerte Kempff
- Bajo el Oscuro Sol Bédreg
- Sol sin Ocaso Iturralde
- Coca Botelho
- La Chaskaniwa Medinaceli

De venta en:

Los Amigos del Libro

MERCADO 1315 COCHABAMBA cañillo 450

PROGRAMA NACIONAL DE EMERGENCIA DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

H. Alcaldía Municipal

CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA OBRAS MUNICIPALES DE EMERGENCIA CON EL PRESUPUESTO EXTRAORDINARIO.

No. 55/71.

Por orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras inscritas en la Cámara Boliviana de la Construcción y el Consejo Nacional de Obras Públicas para los trabajos de construcción de:

- 1.- Mingitorio La Portada
- 2.- Mingitorio El Tejar
- 3.- Mingitorio Obispo Bosque
- 4.- Mingitorio Villa Nuevo Potosí
- 5.- Mingitorio Bolea Negra
- 6.- Mingitorio Jucumarini
- 7.- Mingitorio Belén - Zolío Flores
- 8.- Mingitorio Villa La Cruz
- 9.- Parque Villa Victoria
- 10.- Parque Petrolero
- 11.- Parque Hermanos Lanza
- 12.- Mercado Villa Gualberto Villarreal
- 13.- Parque San Luis - Tembladerani.

De acuerdo a planos y pliegos de especificaciones, que serán proporcionados por el Departamento de Arquitectura de la Honorable Alcaldía Municipal de La Paz.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficialía Mayor de la H. Alcaldía, hasta el día viernes 1.º de Octubre a las 17.30 en sobres cerrados y lacrados independientemente para cada obra, incluyendo los documentos y certificaciones respectivos, los precios unitarios y totales, adjuntando las Boletas de Garantía de seriedad de \$b. 50.- más el 1 por mil del monto de la propuesta, timbres y demás formalidades de ley.

La Paz, 28 de Septiembre de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

Fallecimientos

Con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir lo que en vida fue abnegado y ejemplar madre:

† Sra. doña ANTONIA PAZ v. de ROJAS

(Q.E.P.D.)

Amalia, Esther, Ricardo, Alicia, Armonia, Ernesto y Rubén Rojas Paz, hijos; Dr. Edmundo Rojas, hijo Alberto, María, los Albornoz, Baptista, Rubén Arnes, Silvia Jemio, hijas políticas: Pastor, Julia Elvira, Paley, Vitalia, hermanas: nietos, sobrinas y demás familiares invitan a todos las personas piadosas se dignen asistir al traslado de las restas mortales el día de hoy martes 28 del pto. a las 16.00. El cortejo fúnebre partirá de su domicilio de la calle Víctor Eduardo 2385. Favor que comprometerá a la familia doliente.

La Paz, septiembre 1971

FERRON

Tiene el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de su soci:

† Sra. Doña ANTONIA PAZ v. de ROJAS

(Q.E.P.D.)

e invita al sepelio de sus restos mortales al Cementerio General. hoy, martes 28 del presente a las 16.00.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Víctor Eduardo N° 2385 (zona Miraflores).

La Paz, septiembre de 1971.

A nuestros avisadores

Nuestro Depto. de PUBLICIDAD atiende todos los domingos de horas 9.30 a 12.30 y de 18.00 a 20.00.

PRESENCIA

Cursos Notables

EN COCHABAMBA

Venta de hornos industriales a gas licuado, capacidad 90 salteñas cada 5 minutos, comprobados y garantizados. Ref: ORG AZUL, Colombia 3756, teléfono, 5165. (28-29/70094.-)

EN VENTA EN COCHABAMBA

Propiedad lechera 40 - hms. 12 kms. de la ciudad con casa todo confort. Ref: H.A. casilla 220 Cochabamba. (28-30/40101.-)

COMPRO FRIAL

Pago al contado, dirigirse a casilla 5027. (28-3/18450.-)

FIRMA COMERCIAL

Precisa Secretaria preferible con conocimientos contables, enviar carta manuscrita adjuntando fotografía a casilla No. 2350. (28-29/18551.-)

SE VENDE

Departamento horizontal habitado, tres dormitorios, dependencias, sobre Avenida Arce, teléfono 24696. (28-30/18554.-)

SE VENDE

Hermoso juego de comedor flamante, Muñoz Cornejo 2707, teléfono 50781. (28-1/18560.-)

ALQUILER

Casas y departamentos amueblados y vacíos, - Calacoto, Obrajes, Sopocachi 54541. (28-29/18564.-)

PASAPORTES

Carnets, salvoconductos, certificados nacimiento, matrimonio, tiempo record. Yanacocha 719, teléfono 50622, casilla 5615. (28-1/18566.-)

ANTICRETICO EN OBRAJES

Departamento nuevo y confortable, Av. Suñe No. 5896. (28-29/18571)

ORGANIZACION "KATHANTIKA"

Necesita: En venta, alquiler, anticretico, casas, terrenos, departamentos, habitaciones, garzoneras, cualquier zona, clientela de reconocida solvencia, propietarios no pagan comisión. Ayacucho 230, teléfono 27340. (28-30/18572.-)

URGENTE POR VIAJE

Alquiler departamento completo, matrimonio solo, además una tienda, trastienda y baño. Ref: Teléfonos 56254 y 27676. (28-30/18574.-)

REPARO

Rádios T.V. a domicilio, teléfono 22454. (24-28/18024.)

SE ALQUILA

En casa familia, Av. Arce habitación amueblada a caballero honorable, calefón, teléfono 53309. (26-28/18410.-)

NECESITO

Cocinera y lavandera, Murillo 1379. (26-28/18424.-)

CASA EN CALACOTO

Se alquila amplia casa en Calacoto, hall, living, comedor, tres dormitorios dos baños, toilet, cocina, office, jardín amplio, garaje, dependencias, teléfono 25589 en horas de oficina. (21-28/18033)

TERRENO

En Calacoto, calle 14 esquina Costanera 780 m2. en venta por motivo de viaje, teléfono - 29395. (26-3/18409.-)

ARREGLO RADIOS TELEVISORES

A domicilio, teléfono - 27801. (24-IX a 30 -X/ 18286)

OPORTUNIDAD

Departamento vendido, Avenida Saavedra, dos dormitorios, dependencias, garaje, Ref: teléfono 21144. (24-28/18288.)

SE VENDEN

Propiedades ganaderas en el Beni, provincia Ballivián. Ref: teléfono 40612. (24-28/18296.)

TRAMITES MILITARES

Declaratoria benemérita, Libretas, pensión, jubilaciones, gestiones Benemérito DA - NIEL ARDUZ, Procurador Causas, ex-Secretario Tribunal Militar, 30 años práctica, Sagárnaga 161, teléfono 24058 casilla 3807. (26-1/18411.-)

ALEMAN

Profesora europea da clases a domicilio. Teléfono 20666. (27-28/18518.)

NO BOTE SU COCINA

Usada, la transformamos en una eficaz cocina a gas licuado. Avenida Kennedy 492, teléfono 41074. (27-30/18515)

CLASES DE GUITARRA

Doy a domicilio, teléfono 21141. Sr. Manchego. (27 - 1/18434)

Efetonia
Para lo tos

A nuestros avisadores

Nuestro Depto. de PUBLICIDAD atiende todos los domingos de horas 9.30 a 12.30 y de 18.00 a 20.00.

PRESENCIA

Estudiantes de Medicina que viajaron a España

Se cita con carácter de suma urgencia a los familiares de Estudiantes de Medicina, que viajaron a España a la reunión que tendrá lugar hoy a las 20.00 en el Círculo Peruano, lado Lloyd Aéreo Boliviano.

La Paz, Septiembre 28 de 1971

CARTA ABIERTA

Al señor Coronel Hugo Báez Suárez Presidente de la República La Paz.- Señor Coronel:

Los ex - combatientes y Beneméritos de Cochabamba, le hacemos llegar nuestros parabienes por el ascenso al elevado sollo del poder, deseándole mucha suerte y que Dios lo ilumine en el difícil arte de gobernar el país.

Al mismo tiempo, nos valemos de la oportunidad para manifestarle que en el Ejército de las Fuerzas Armadas del Chaco existen un desconsuelo general por el atropello inhumano que están sufriendo muchos Beneméritos de la Patria. Por haberseles exonerado de los cargos que ocupaban en la Administración Pública.

Acogiéndonos a la Constitución Política del Estado, la que en su Art. 163 dice que los Beneméritos de la Patria serán inamovibles de los cargos públicos, autárquicos, semiautárquicos, etc. le pedimos se reconsidere y ratifique a estos viejos soldados que viven sus últimos días.

Los pioneros del nacionalismo Mayor Gualberto Villarroel, y el Héroe Nacional Alberto Taborga, dijeron que no podría haber nacionalistas más puros que aquellos que empujaron el fusil y derramaron su sangre para defender el territorio nacional.

Agradeciéndole anticipadamente por su deferente atención, nos es grato saludar a su Excelencia, con nuestra mayor consideración y respeto.

Fdo. Cupertino Maldonado Llanos, Presidente Humberto Castellón G. Secretario de Relaciones.

Carta abierta aprobada en la Asamblea, en fecha 23 de Septiembre de 1971

Cochabamba, septiembre de 1971

VOTO RESOLUTIVO

LAS DIFERENTES ORGANIZACIONES SINDICALES DE TODAS LAS PROVINCIAS DEL DEPARTAMENTO DE LA PAZ

CONSIDERANDO:

Que, frente a la actitud demagógica de los ex-Parlamentarios y otros supuestos dirigentes, inspirada por ambiciones por ende buscan afanosamente la total destrucción sindical, haciendo entrever en todo su fondo el deseo de instrumentar políticamente el Fuero Sindical Campesino y sus conquistas logradas a través de decidida lucha y desdoblado sacrificio;

Que, estos hechos indican la escasa sensatez de los elementos sectaristas hacia el campesinado en general demostrando su desearo en afán de hacerse pasar por líderes y defensores del hombre del agro, cuando solo son auténticos enemigos del mismo que escudados en capas sindicales solo buscan evidentemente sus apetitos personales por intermedio de su inabarcable deseo de incrustarse en la Dirección Sindical; POR TANTO:

EN GRAN ASAMBLEA GENERAL CONVOCADA COMO EMERGENCIA, CON LA ASISTENCIA TOTAL DE TODOS LOS REPRESENTANTES DE CADA UNA DE LAS PROVINCIAS DEL DEPARTAMENTO, RESUELVE:

1.- Las verdaderas y mayoritarias organizaciones del campo, en diversas provincias del departamento de La Paz, desconocer enfáticamente al SEJUDIRIGENTE DIONICIO OSCO y a toda su camarilla incrustada en la Federación Departamental Campesina de La Paz;

2.- No permitir mas, se siga asumiendo al hombre del agro en el engaño y la traición métodos que utilizan elementos como Dionicio Osco y sus seguidores que hacen del campesino el ideal instrumento de sus fechorías;

3.- Imponer el supuesto dirigente DIONICIO OSCO, que en el día RENUNCIÓ a la cartera de EJECUTIVO de la Federación de La Paz, misión que le fue confidada por dirigentes sanos y honestos a los mismos que con saña y desmedida actitud traidora a su misma clase, defraudó innoablemente.

4.- En caso de que Dionicio Osco, continúe con actos divisionistas, todos los dirigentes con sus bases en general de todo el departamento de La Paz, se verán en la dura necesidad de asumir actitudes de hecho a fin de hacer respetar en todo su orden el Fuero Sindical y sus Dirigentes en escala nacional, actualmente desempeñando sus labores en favor del campesinado con bastante acierto y patriotismo.

Es dado en la ciudad de La Paz, a los veintiseis días del mes de septiembre de mil novecientos setenta y un años.

FIRMAN: Simón Márquez, REP. PROV. MANCO KAPAC; Juan Vargas, REP. PROV. MANCO KAPAC; Damián Loza, REP. PROV. OMASUYOS; Mario Luna, REP. PROV. SUB-YUNGAS; Eliseo Ojeda, REP. PROV. SUB-YUNGAS; Roberto Rodríguez, REP. PROV. LARECAJA; Eusebio Aliaga, REP. PROV. CAMACHO; Ángel Zapata, REP. PROV. APOLO; Carlos Valdez, REP. PROV. INQUISIVI; José Aice, REP. DE CARANAVI; Isidoro Moreno, REP. PROV. INQUISIVI; Juan Rivera, REP. PROV. INQUISIVI; Bernardino Maldonado, REP. PROV. NOR YUNGAS; Pascual Coronel REP. PROV. LOAYZA; Antonio Poma, REP. PROV. MURILLO; Isidoro Mamani, REP. PROV. MURILLO; Cosme Gómez, REP. PROV. INGAVAL; Jorge Alarcón, REP. PROV. INGAVAL; José Peralta, REP. PROV. INGAVAL; Mateo Poma, REP. PROV. INGAVAL; Luis Esquivel, REP. PROV. MURILLO; Vicente Romero, REP. PROV. MURILLO; Antonio Herrera, REP. PROV. MURILLO; Carlos Chura, REP. PROV. MURILLO; Rhee-Sázar, REP. PROV. MURILLO; Arturo Merlo, REP. PROV. MURILLO; Modesto Calapalqui, REP. PROV. MURILLO; Cerafin Pérez, REP. PROV. LOAYZA; Nataniel Flores, REP. PROV. AROMA; Waldo Gallardo, REP. PROV. TUPACATZSI; Fliberto Ojeda, REP. PROV. GUABEBITO; LLARROEL; Domingo Quenta, REP. PROV. LOAYZA; Humberto Sarzuri, REP. PROV. AROMA; Juan Nina Huana, REP. PROV. MURILLO; Vicente Romero, REP. PROV. MURILLO; Basilio Mamani, REP. PROV. MURILLO.

Club Social "16 DE JULIO"

Se comunica a los señores socios de nuestra Institución, que tienen sus cuotas atrasadas y que habiendo vencido superabundantemente el plazo concedido para ponerse al día; encontrarán en el hall del Club, la lista de socios suspendidos en cumplimiento a los Estatutos.

La Paz, 27 de Septbre. de 1971

EL DIRECTORIO

¡SONRÍA!

No más preocuparse por manchas de tinta-al menos cuando use Parker SUPER QUINK en Azul Lavable! Ideal para las escuelas y para el hogar ya que las manchas se lavan fácil y rápidamente. También hay seis colores permanentes.

PARKER
Fabricante de las plumas más solicitadas del mundo

REPRESENTANTES PARA BOLIVIA

LA JUVENTUD LTDA.

LA PAZ Comercio 950 Teléfono 41939
COCHABAMBA Plaza 14 de Septiembre - Teléfono 4486 - 2780
SANTA CRUZ Ayacucho 214 Teléfono 27130

DEPARTAMENTO DE PAVIMENTACION

PROGRAMA NACIONAL DE EMERGENCIA DE LA PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

Honorable Alcaldia Municipal

CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA OBRAS MUNICIPALES DE EMERGENCIA CON PRESUPUESTO EXTRAORDINARIO No. 56/71

Por orden del Señor Alcalde Municipal, se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras inscritas en la Cámara Boliviana de la Construcción y el Consejo Nacional de Obras Públicas, para los trabajos de construcción de:

Proyecto No. 3.- Calle Pichincha (entre Ingavi y Catocora).- Construcción de cordones, aceras y cambio de empiedre por adoquinado.

Proyecto No. 5.- Calle Colón (entre Ballivián y final).- Construcción de cordones, aceras y cambio de empiedre por adoquinado.

Proyecto No. 26.- Calle 23.- (entre Ballivián y Urbanización Ayacucho).- Construcción de cordones, aceras y empiedre de calzada.

De acuerdo a planos y pliegos de especificaciones, que serán proporcionados por el Departamento de Pavimentación de la H. Alcaldía Municipal de La Paz.

Las Propuestas deberán ser presentadas en la Oficina Mayor de la H. Alcaldía, hasta el día viernes 10 de Octubre a las 17.30 en sobres cerrados y lacrados independientemente para cada obra, incluyendo los documentos y certificados respectivos, los precios unitarios y totales, adjuntando las Boletas de Garantía de Seriedad de \$b. 50.- más el 1 por mil del monto de la propuesta, timbres y demás formalidades de ley.

La Paz, 28 de Septiembre de 1971

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

Programa Nacional de Emergencia de la Presidencia de la República

Honorable Alcaldia Municipal

CONVOCATORIA A PROPUESTAS PARA OBRAS MUNICIPALES DE EMERGENCIA CON PRESUPUESTO EXTRAORDINARIO No. 58/71

Por orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras, inscritas en la Cámara Boliviana de la Construcción y el Consejo Nacional de Obras Públicas, para la construcción de las siguientes obras de Canalización:

No.	Obra	Ubicación	Características
4	Utapulpera-Koa Koa	El Tejar	muros de cabecera
7	San Antonio Sud	San Antonio	bóveda
9	Fca. de Fósforos	Caicóni	bóveda H. simple
10	Stgo. Lacaya	Chapuma	bóveda " "
12	Chapuma	V. Fátima	bóveda H. Arm. "
13	Chapuma	V. Fátima	Caniliz y bóveda
14	Calvario	Munaypata	Canaliz, cerrada

De acuerdo a planos y pliegos de especificaciones, que serán proporcionados por el Departamento de Canalización de la H. Alcaldía Municipal de La Paz.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficina Mayor de la H. Alcaldía, hasta el día viernes 10 de octubre a las 17 y 30 en sobres cerrados y lacrados independientemente para cada obra incluyendo los documentos y certificados respectivos, los precios unitarios y totales, adjuntando las Boletas de Garantía, timbres y demás formalidades de Ley.

La Paz, 28 de septiembre de 1971.

DIRECCION DE RELACIONES PUBLICAS

BAJO LA TAPA UN REFRIGERADOR Y UNA COCINA



Eusebio Collares, domiciliado en Villa Pátima, casado, 2 hijos, fabricante de instrumentos musicales, beneficiado con

UNA COCINA



Mancy Lavandera, domiciliada en calle Tazucos 816, beneficiada con

UN REFRIGERADOR.

Bajo la tapa de

Crush

¡fabulosos regalos

Embotelladores autorizados "PRODUCTOS ORIENTAL" de Rafael Mendoza

LOS MONSTRUOS	AL FIN SOLAS TP	MISION COMPLETA
Quarta semana de éxitos incomparables.	Segunda semana de rotundos éxitos.	Filmada en maravillosos colores.

808 colores.

MANANA

RO MONJE CAMPERO

vimin inti
Aumenta sus defensas orgánicas!!
Cada sobre contiene 1 g. de Vitamina C

TORNEO FEMENINO DE BASQUETBOL SE INICIARA HOY

Con dos encuentros a disputarse esta noche en la cancha de la ex-Academia de Policía se iniciará el certamen oficial de básquetbol destinado a equipos femeninos. En la oportunidad también deberá jugarse la primera fecha de la segunda rueda del certamen masculino.

Dirigentes de la asociación, manifestaron su decisión de hacer jugar en la posterior dos partidos femeninos y uno masculino en cada fecha a objeto de acelerar la realización del campeonato de las damas.

El programa para esta noche contempla los siguientes cotejos: Hs. 19 Damas, Municipal-Sinón Bolívar, Hs. 20 Varones, Jaime Laredo-Mariscal Santa Cruz, Hs. 21 Damas, Universitario-Gimnasia y Esgrima.

La fecha despertó expectativa entre los aficionados a este deporte en vista de que los equipos femeninos reaparecerán después de mucho tiempo y se anuncia varias variantes en las respectivas alineaciones.

Los cuatro equipos femeninos debutantes esta noche siempre y en diferentes temporadas ocuparon las mejores posiciones en nuestros torneos.

En lo que respecta al único cotejo masculino, Jaime Laredo es el favorito para lograr, los puntos en disputa frente a un rival Mariscal Santa Cruz, que a lo largo de la primera rueda no obtuvo ni un solo triunfo. Los "Militares" ante algunos variantes en su alineación que jugará esta noche frente al representante del barrio de San Pedro.

Carlos Monzón aclamado después de su triunfo



BUENOS AIRES (AP). El campeón mundial de peso medio, el argentino Carlos Monzón, levanta las banderas ante la celebración del público reunido en el Luna Park, después de su triunfo del sábado frente a Emilio Griffith. (RADIODOTY DE A. EXCLUSIVA PARA PRESENCIA)

Polémica en Buenos Aires por el KOT de Monzón a Griffith

«Buenos Aires, 27 (APF).» La decisión del árbitro mexicano Ramón Berumen de declarar KOT a Carlos Monzón, continúa suscitando animadas polémicas en Argentina.

Berumen detuvo el combate quince segundos antes del final del décimo cuarto round cuando Monzón castigaba violentamente a Griffith en su rincón, sin que el challenger, doblado en dos, atinara a defensa alguna.

Algunos cronistas deportivos opinaron que el árbitro debía haber contado ocho segundos de protección a Griffith, opinión refutada por muchos hinchas ya que el norteamericano no cayó a la lona.

El pugil estadounidense, luego de separarse inicialmente a toda clarificación, dijo que conservaba su lucidez y que aguardaba el final del round para recuperarse en el descanso.

La visión de Griffith castigado duramente al indio Kid Paret en marzo de 1962 y la posterior muerte del cubano por el árbitro no detuvo a tiempo la pelea se me apareció ante mis ojos y no tuve el coraje de aplicar el guante final que hubiera derribado al norteamericano por

EDGAR SERRATE HA VUELTO A BOLIVIA

Después de nueve años de ausencia, ha regresado al país el notable basquetbolista Edgar Serrate, figura destacada que militó en Ingavi, las selecciones locales y el combinado nacional que compitió en el sudamericano juvenil de Cúcuta.

Compatriota inseparable de varias alineaciones junto a Javier Núñez del Prado, Rodolfo Aliaga, Enrique Rodríguez, Edgar Puro y Edgar Sánchez de Lora, Serrate ha estado en los últimos nueve años radicado en Lora, dedicado a sus actividades particulares.

Permanecerá en nuestro medio algunos días visitando a sus familiares y a todos aquellos que fueron sus compañeros en La Salle y el campé Ingavi.

CULPAN AL ARBITRO EN LA DERROTA DE GRIFFITH

«MILAN, 27 (APF).» Nito Benvenuti dice que el árbitro Ramón Berumen al tomar una decisión apresurada privó a Emilio Griffith de su derecho a terminar la pelea a las 15 vueltas con Carlos Monzón en Buenos Aires, y además lesionó su orfallo.

En la pelea por el título de los medianos el sábado por la tarde en Buenos Aires, Berumen declaró incapacitado a Griffith faltando poco para terminar la vuelta 14.

Benvenuti, despojado del título

El sábado 2 entregan premios de San Cristóbal

Este fin de semana se producirá la entrega de premios de la competencia automovilística «San Cristóbal» que fue ganada por el piloto Dieter Huber. Los organizadores comunicaron en este sentido a la Comisión Deportiva Nacional que oficializó la entrega de premios para el sábado 2 en la sede del sindicato de Transportistas en Oruro.

DOBLE SORATA

Hoy, los dirigentes de la escudería «Tortugas» oficializarán la fecha de circuitos en El Alto para coches de cilindrada limitada, se trata de querer dar un impulso mayor a esta rama del automovilismo.

También se dará a conocer en los próximos días la realización de circuitos en El Alto para coches de cilindrada limitada, se trata de querer dar un impulso mayor a esta rama del automovilismo.

Estad entregará recien hoy subvención a la Fed. de tenis

De acuerdo a lo manifestado por el presidente de la Federación Boliviana de Tenis, recién hoy las respectivas autoridades harán efectiva la subvención gubernamental consistente en 180 mil pesos bolivianos con destino a la organización y realización del próximo torneo sudamericano de tenis a jugarse en octubre en esta capital.

Siempre de acuerdo a nuestro informante los cheques ya se encuentran listos luego de un proceso que duró más de tres meses. Por otra parte se nos dijo que las federaciones sudamericanas «con excepción de Paraguay y Venezuela» oficializarán ya mediante cables su participación en el torneo sudamericano que se avizora.

De todas maneras los dirigentes nacionales esperan de un momento a otro que tanto paraguayos

GOL DE MUNICIPAL. Cobeco Lineros, foto superior, y decreto la apertura del marcador frente a Ferroviario.

Hinajosa celebra el tanto mientras el autor emprende el regreso y se lamentan los de Ferro, abajo.



Importante reunión de Asociación de Fútbol

«Con los auspicios del Ministerio de Informaciones y Deportes hoy a las 19 horas - se realizará la anunciada reunión entre presidentes de asociaciones de fútbol tanto departamentales como provinciales.

Se espera para el transcurso de las próximas horas el arribo de los principales dirigentes del interior; hasta ayer sólo llegó el titular de la AFV.

A esta reunión asistirá especialmente invitado el presidente de la Federación Boliviana de Fútbol - reconocida por los respectivos organismos internacionales - Mario Marañón.

El principal objetivo de la reunión será la de procurar el ingreso de Cochabamba al seno de la matriz del fútbol nacional. Cochabamba - como es de conocimiento - asumiendo posiciones que en su debida oportunidad no fueron aclaradas optó por marginarse de la FBF.

Es de esperar que en la reunión de hoy se logre este propósito.

El Coliseo será techado hasta fines de octubre

Hasta fines del próximo mes el Coliseo «Ciudad de La Paz» estará completamente techado de acuerdo a lo manifestado a PRESENCIA por uno de sus principales impulsores, Julio Borelli.

El mismo dirigente dijo que hasta la fecha se cubrió ya con calamina gruesa una buena parte del coliseo habiéndose empleado hasta el momento más de mil laminas metálicas de 2 metros por 40 centímetros cada una.

De acuerdo a los informes faltan por colocar más de mil placas más y luego proceder a los trabajos de desague de la parte techada, construyendo canales para el efecto en las columnas que sostienen el techado.

La parte del centro está cubierta con material plástico especial a objeto de dar la mayor luz natural posible al escenario deportivo mencionado. A objeto de construir este lucernario o tragaluza, ya se están empezando a hacer las consultas respectivas con entidades en este ramo.

Posteriormente se realizarán los trabajos de habilitación de servicios higiénicos y vestuarios para damas y varones en los tres pisos del Coliseo Ciudad de La Paz.

Tanto los ingenieros así como los miembros del Comité Impulsor, confían en que la obra está completamente concluida hasta fines del presente año debiendo concluir el coliseo con todos los adelantos motores para este tipo de escenarios deportivos.

Es probable que en los próximos días y atendiendo a invitación especial las principales autoridades de gobierno y del departamento realicen una inspección de las obras que se vienen trabajando con mucho sacrificio.

Bolivia intervino en un torneo de tiro en Chile

Tiradores bolivianos retornaron luego de haber competido en un concurso internacional de tiro al pichón y al pichillo que se realizó en días pasados en el club «Lo Curro» de Santiago de Chile.

En este evento participaron deportistas de Argentina, Bolivia y Chile, respectivamente.

Bolivia en la oportunidad estuvo representada por Carlos Adán, como delegado y Ricardo Roberts, Mario Salvetti, Armando Salvetti y Alfredo Schaub, como tiradores.

En la oportunidad los competidores tuvieron una destacada participación y lograron adjudicarse uno de los trofeos en disputa.

La participación de los bolivianos fue muy elogiada por la prensa mapochina.

En la prueba individual donde participaron 50 tiradores, Mario Salvetti, logró ocupar el tercer puesto adjudicándose la copa denominada «Lo Curro».

En tiro al pichillo por equipos, Chile en grito que fue elogiado por el primer puesto y tiro a los bolivianos por la magnífica performance que cumplieron en los últimos.

Gran Premio Manaco se correrá sobre 1.473 Kms. 9,10 y 12 de Octubre en 3 etapas



LLEGA WALDO MONJE. El piloto que logró el tercer puesto en la Doble Surte, ingresó a la meta de El Alto con problemas en el acelerador. Su copiloto tuvo que acelerar con la mano como se observa en la foto.

Ha sido lanzada la convocatoria a la competencia automovilística por el Premio Manaco, que se cumplirá el próximo mes. El texto es el siguiente:

Art. 1o.- La Comisión Deportiva Departamental del Automóvil Club Boliviano, Filial Cochabamba, convoca a la carrera Automovilística denominada GRAN PREMIO «MANACO», que organiza con la cooperación de las Filiales del Automóvil Club Boliviano de Potosí, Sucre y Oruro, de acuerdo con el Código Deportivo Internacional de la Federación Internacional del Automóvil (FIA), el Reglamento Automovilístico Nacional y el Reglamento Particular de la competencia.

RECORRIDO

Art. 2o.- La carrera se disputará sobre un total de 1.473 Km., a partir del día 9 de Octubre de 1971, en las carreteras y etapas que se detallan a continuación:

9 de Octubre la. Etapa: Cochabamba-Kayubasi-La Paz: 376 Kms. 10 de Octubre 2a. etapa: La Paz-Oruro-Potosí: 565 Kms. 11 de Octubre: Descanso en Potosí. 12 de Octubre 3ra. Etapa: Potosí-Sucre-Cochabamba: 532 Kms. Total 1.473 Kms.

La Comisión Deportiva Departamental del A.C.B. se reserva el derecho de aceptar o modificar el recorrido de los tramos si fuese necesario disponer, en cualquier momento de la carrera, otras medidas tendientes al normal desarrollo de la misma.

PARTICIPANTES

Art. 3o.- Podrá intervenir en la prueba cualquier persona residente en la República o extranjero que posea carnet de conducir y esté munido de nacionalidad extranjera éstos deberán estar munidos de sus documentos deportivos habilitantes y del carnet de su respectivo país (el copiloto sólo requiere carnet).

VEHICULOS

Art. 4o.- La competencia está reservada para automóviles de Fuerza Libre, incluyendo coches Sport.

INSCRIPCIONES

Art. 5o.- El Registro de inscripciones queda abierto desde la fecha y funcionará en horas hábiles hasta las 18:00 del día 7 de Octubre, en las oficinas del A.C.B. Filial Cochabamba, Calle Natalán Aguirre esq. Calama (Edif. Banco Hipotecario 3er piso), debiendo los interesados acreditar los requisitos exigidos en el Art. 3o. llenar y firmar el piloto y copiloto la boleta de inscripción presentar la Licencia de Conductor de ambos, como así la del concursante, emitida por autoridad competente y abonar la suma de \$b. 50.- Se aceptará inscripciones hasta el día 7 de Octubre, previo pago de \$b. 100.- siempre que los motivos del retraso sean aceptados por los organizadores.

Art. 6o.- Se podrán recibir inscripciones telefónicas hasta antes de la hora fijada para el cierre de las mismas, pero es indispensable que éstas sean confirmadas con el pago de los derechos correspondientes y el cumplimiento de los demás requisitos, en las oficinas de la Comisión Deportiva del A.C.B. en Cochabamba, antes de que se efectúe la inspección de los vehículos.

Los conductores del interior podrán también inscribirse ante la Filial del Automóvil Club Boliviano de su residencia, pero también deberán cumplir las obligaciones anotadas.

SEGURIDAD PARA PARTICIPANTES Y COCHES

Art. 7o.- Los coches deberán contar con elementos de máxima seguridad, en garantía del conductor y del copiloto, como ser: Carrocería rígida con techo

duro y barras protectoras, si se usa capot estu asegurado por correa al bastidor, puerta rígida espejo retrovisor, frenos de sistema hidráulico y emergencia, vidrios inastillables, cierre de puertas que ofrezcan seguridad. No se aceptarán hornos ni objetos que no estén firmemente asegurados. Se sujeción de reglamento adelante y atrás; haca ni hacia los limpiaparabrisas. Tanto el piloto como el copiloto deberán contar con cinturones de seguridad y cascos protectores de la cabeza, estigidos de fuego y bandera amarilla. El escape libre es permitido, pero queda terminantemente prohibido que esté dirigido a tierra. La Comisión Técnica será inflexible en la observancia de estos requisitos.

ORDEN DE LARGADA

Art. 8o.- El día jueves 7 de Octubre, a las 18.00 la Comisión Deportiva del A.C.B. Filial Cochabamba dará a conocer la lista de los corredores inscriptos y verificará la validez de las inscripciones y otorgará el Orden de Largada para la primera etapa.

CORREDORES NACIONALES- Con puntaje en Escalafón de 1971; con puntaje en el Escalafón nacional acumulativo; con antecedentes deportivos. Los demás por sorteo.

CORREDORES EXTRANJEROS- Los que acrediten mediante certificados sus antecedentes deportivos serán colocados en el grupo que les correspondiere. Los demás entrarán en sorteo, juntamente con los corredores nacionales que no tengan antecedentes deportivos.

La largada en las demás etapas se efectuará de acuerdo al orden de clasificación en las etapas anteriores. Los inscritos el día 8, se largarán después de arriba indicados.

INSPECCION TECNICA

Art. 9o.- Los concursantes deberán pasar por un número que les haya correspondido en el sorteo en ambos lados de la carrocería y en el techo con las dimensiones de 0.40 mts. y ancho proporcional, con pintura que contraste con el color del coche. Sin este requisito no podrá presentarse a la inspección técnica.

Art. 10o.- Los coches deberán ser presentados a la Comisión Técnica para la respectiva revisión el día viernes 8 de Octubre de las 8.00 a las 12.00 mts. y de 14.00 a 18.00 en la Estación de Servicio del A.C.B. Filial Cochabamba (Avenida del Comodoro Galdino), en condiciones que estén listas para tomar parte en la prueba. La Comisión Técnica no amplía facultades para rechazar cualquier vehículo que no cuente con las seguridades previstas en este Reglamento o exigir las correcciones estimadas necesarias dentro del término fijado por la Comisión Técnica.

Art. 11o.- Los conductores y copilotos presentados a la Comisión Técnica, a tiempo de la inspección, la Ficha Médica a que se refiere el artículo 7o. y el Certificado Médico que acredite su aptitud física. Asimismo, se dispone que en las pruebas se pinte el grupo sanguíneo al que pertenece el piloto y el copiloto.

Art. 12o.- La inasistencia a la inspección, el cumplimiento de las correcciones y falta de certificación Médica y grupo sanguíneo, darán lugar a la sanción de la prueba del coche o de los tripulantes no observen estos requisitos.

Art. 13o.- Aprobados los automóviles, la Comisión Técnica procederá a sellar el block y cambiará diámetros precisos. Los cuales serán marcados hasta el final de la carrera. Estos procedimientos serán revisados por la Comisión Técnica antes de la partida de cada etapa.

Compresoras de aire Atlas Copco

ESPECIALES PARA MAESTRANZAS Y TALLERES

CON MOTORES ELECTRICOS MONOFASICOS Y TRIFASICOS

TIPO FE4EA

TIPO KT-4A

CAPACIDADES: DESDE 118 - HASTA 253 LITROS POR MINUTO

SERVICIO ESPECIALIZADO Y REPUSTOS.

HANSA LTDA. La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO: Teles. 42836 - 55219 - 53661

Sucursales: COCHABAMBA - ORURO - POTOSI - SANTA CRUZ - SUCRE - TARIJA - VILLAZON